



STADTSPIEGEL

Nummer 23 • 11. Juni 2010

STADT HECHINGEN

Persönliche Erklärung des Bürgermeisters im Rahmen der öffentlichen Gemeinderatssitzung am 10.6.2010

Das Landratsamt Zollernalbkreis versagte mit seiner Entscheidung vom 26.5.2010 die erforderliche Genehmigung des PPP-Rechtsgeschäfts bezüglich der kompletten Betriebsträgerschaft (Laufzeit: 30 Jahre) sowie der vorausgehenden restlichen Sanierung und Modernisierung unseres Hallen-Freibades mit größerem Kinderbereich und zusätzlichem Lehrschwimmbecken im Hallenbad, ergänzt um eine Saunalandschaft, Räumlichkeiten für spezielle Wellnessangebote und einen Gastronomiebereich (Investitionsvolumen: 13,5 Millionen Euro, davon 10,7 Millionen Euro für das modernisierte und erweiterte Schwimmbad).

Am 31.5.2010 erbat die HZ-Redaktion von mir eine Stellungnahme zu den sich mehrenden Stimmen in puncto Verantwortung des Bürgermeisters für die jetzige Situation und daraus resultierender Konsequenzen. Auch die "Vertrauensfrage im Gemeinderat" wurde thematisiert. Daraufhin kündigte ich für die öffentliche Gemeinderatssitzung am 10.6.2010 eine persönliche Erklärung an.

Soweit die kurze Vorgeschichte - nun zur Sache selbst:

Ich bin hauptverantwortlich für das PPP-Thema in Hechingen. Wie bei jeder meiner Initiativen habe ich nicht nur einen Vorschlag für einen nach meiner Überzeugung gangbaren Weg unterbreitet, sondern bin stets vorausmarschiert bis zum Zielpunkt. In Sachen "PPP" haben wir Neuland betreten. Mit gebotener Vorsicht wurden deshalb die einzelnen Etappen der langen Strecke zurückgelegt. Etliche Zwischenentscheide galt es zu bewältigen. Dabei wurden manche Hürden in jenem Zusammenhang ganz knapp, andere wiederum problemlos übersprungen.

Was die notwendigen Entscheidungen auf örtlicher Ebene betrifft, sind wir am Ziel angelangt. Denn: Der Gemeinderat beschloss am 29.4.2010 mit großer Mehrheit die konkrete Ausgestaltung der Verträge für die öffentlich-private Partnerschaft Stadt Hechingen/Firma s.a.b., Friedrichshafen. Doch die Wertung erfolgte auf überörtlicher Ebene.

Ich trage für meinen "PPP-Vorschlag" und mein Handeln im Rahmen des nachfolgenden Verfahrens die volle Verantwortung, nicht jedoch für die Versagung der Genehmigung durch das Landratsamt. Darauf hatte ich keinen Einfluss.

Gerade weil ich mir meiner Verantwortung als Bürgermeister bewusst bin, werde ich dieser nicht entfliehen. Deshalb weise ich die öffentlich erhobenen, meiner Auffassung nach substanzlosen Rücktrittsforderungen von Dr. Adolf Veas und Linkspartei zurück!

Zusammen mit dem Gemeinderat und konstruktiv agierenden Mitbürgern will ich jetzt nach einem Weg suchen, um die Schließung des Hallen-Freibades zu vermeiden und trotzdem möglichst viele der Projekte unseres ehrgeizigen gesamtstädtischen Investitionsprogramms 2009 - 2011 (Volumen: 34,2 Millionen Euro) zu verwirklichen. Das bedarf einer breit angelegten Diskussion, die ich koppeln möchte mit der anstehenden Fortschreibung der Leitlinien für die Stadtentwicklung.

Nun habe ich mich während der letzten Tage zwar vorrangig mit der momentanen Situation unserer Stadt befasst, daneben jedoch auch mit meiner höchstpersönlichen Interessenlage. Ich bin dabei zu dem Entschluss gelangt, im nächsten Jahr nicht wieder für das Amt des Hechinger Stadtoberhauptes zu kandidieren. Nach dann insgesamt fünfundzwanzig intensiven Bürgermeisterjahren - neun in Jungingen und sechzehn in Hechingen - will ich mich beruflich neu orientieren.

Aber keine Sorge: Ich werde mich bis zum letzten Tag meiner immerhin noch mehr als achtzehn Monate dauernden Amtszeit für unser schönes Hechingen engagieren!

Jürgen Weber



AUF EINEN BLICK



Städtische Einrichtungen

Stadtverwaltung

Marktplatz 1, 72379 Hechingen

Tel. 07471 940-0, Fax: 07471 940-108

Internet: www.hechingen.deE-Mail: info@hechingen.de

Öffnungszeiten

Mo. - Fr.	8.30 - 12.30 Uhr
Do.	14.00 - 18.00 Uhr

Bürger- und Tourismusbüro

Kirchplatz 12, Tel. 07471 940-211 bis -214

Fax: 07471 940-210

E-Mail: info@hechingen.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Mi.	8.30 - 15.00 Uhr
Do.	8.30 - 12.30 Uhr
	14.00 - 18.00 Uhr
Fr.	8.30 - 12.30 Uhr
Sa.	9.30 - 11.30 Uhr

Städtische Werke

Eigenbetrieb Entsorgung und Stadtwerke

Alte Rottenburger Str. 5

Tel. 07471 9365-0, Fax: 07471 9365-30

Internet: www.stadtwerke-hechingen.deE-Mail: info@stadtwerke-hechingen.de

Störungsdienst außerhalb der Geschäftszeiten:

Tel. 07471 9365-33

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.	7.00 - 12.00 Uhr
Mo. - Mi.	13.15 - 16.10 Uhr
Do.	13.15 - 18.00 Uhr

Eigenbetrieb Betriebshof

Gammertinger Str. 4

Tel. 07471 936570 und 936571

Fax 07471 936577

E-Mail: info@betriebshof-hechingen.de

Stadtbücherei

Münzgasse 4, Tel. 07471 6218-06

Internet: www.wopac.rz-as.de/hechingen

Di.	12.00 - 17.00 Uhr
Mi.	10.00 - 13.00 Uhr
Do.	15.00 - 19.00 Uhr
Fr.	15.00 - 18.00 Uhr
Sa.	9.30 - 11.30 Uhr

Hallen-/Freibad, Tel. 07471 9361-0

- Badezeit unbegrenzt -

Mo.	geschlossen
Di.	14.30 - 21.00 Uhr
Mi.	14.30 - 21.00 Uhr
Do.	14.30 - 21.00 Uhr
Fr.	7.50 - 13.00 Uhr

(Schulschwimmen)

Sa.	13.00 - 21.00 Uhr
Sa.	9.00 - 18.00 Uhr
So.	8.00 - 13.00 Uhr

Volkshochschule

Münzgasse 4/1, Tel. 07471 5188

Internet: www.vhs-hechingen.de

Hohenzollerisches Landesmuseum

Schlossplatz 5, Tel. 07471 6218-47

Internet: www.hzl-museum.de

Mi. bis So. u. Feiertage 14.00 - 17.00 Uhr

Zweckverband Jugendmusikschule

Gammertinger Str. 4, Tel. 07471 621803

Internet: www.musikschule-hechingen.de

Jugendzentrum (JuZ)

Kaufhausstraße 9, Tel. 07471 621810

Internet: www.juzhechingen.de

Mo. u. Do.	16.00 - 20.00 Uhr offener Betrieb
Di.	16.00 - 18.00 Uhr offener Betrieb
	18.00 - 20.00 Uhr Fußballgruppe
	u. Mädchenabend
Mi.	14.00 - 20.00 Uhr offener Betrieb

NOTDIENSTE



Apotheken

Samstag, 12. Juni

Stadt-Apotheke am Obertorplatz

Hechingen

Tel. 07471 15562

Sonntag, 13. Juni

Hohenzollern-Apotheke Bisingen, Bisingen

Tel. 07476 7014

Kinderarzt

Samstag, 12. Juni

Dr. med. Fernandez, Balingen

Tel. 07433 21103

Sonntag, 13. Juni

Dr. med. Koch, Albstadt

Tel. 07431 52041

Ärztlicher Notdienst

Von Sa., 8.00 Uhr bis Mo., 8.00 Uhr

Tel. 0180 1929243

Fachärztliche Notfallsprechstunde

Augenarzt: Tel. 0180 1929340

Gynäkologischer Notdienst

Handy 0162 464 0269

Hals-Nasen-Ohrenarzt: Tel. 0180 1929341

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

von 10.00 bis 11.00 Uhr und

von 16.00 bis 17.00 Uhr

Tel. 01805 911690

Tierärztlicher Notdienst

Samstag/Sonntag, 29./30. Mai

Dr. Martin Fuchs, Hechingen

Tübinger Str. 14, Tel. 07471 620790

Handy 0160 8448591

Wichtige Rufnummern

Feuerwehr/Notruf: Tel. 112

Polizei: Tel. 110

Krankentransport: Tel. 19222

Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen

Tel. 07471 924-360 oder 0171 3104002

Polizeirevier Hechingen: Tel. 07471 9880-0

Telefonseelsorge Neckar-Alb:

Tel. 0800 1110111

Gift-Notruf Freiburg: Tel. 0761 19240

Frauenhaus Zollernalbkreis e.V.:

Tel. 07433 8406

ENERGIEAGENTUR
ZOLLERNALB

Folgende Sprechzeiten können im

Rathaus Hechingen für Sie reserviert werden:

dienstags von 14.00 bis 17.00 Uhr

donnerstags von 8.00 bis 12.00 Uhr

Bitte vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungs-

termin über die Geschäftsstelle der Energieagentur

Zollernalb unter Tel. 07431 1342-777 oder per E-

Mail: energieagentur@zollernalbkreis.de

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter

www.energieagentur-zollernalb.de

KULTURKALENDER



Veranstaltungen

Die Festungsanlagen

der Burg Hohenzollern

Sonderführung durch die Festungsanlagen

Samstag, 12.6.2010, 15.00 Uhr

Treff: Adlertor der Burg

Die Maulflaschen in
"Verkehrt bekehrt?!"

Kirchenkabarett mit dem Publikumspreisträger

der "Honnefer Zündkerze" 2008

Samstag, 12.6.2010, 20.00 Uhr

Bildungshaus St. Luzen

Eintritt: 10,00 € VWK/12,00 € AK

Sommerfest

des Musikvereins Weilheim

Samstag, 12.6. und Sonntag, 13.6.2010

Hechingen-Weilheim

Festzelt in der Ortsmitte

Stimmen. "Dichterliebe"

und Heine-Liederkreis op. 24

Matinee mit den Trossinger Professoren

Andreas Reibenspies (Bariton) und

Eckart Sellheim (Hammerflügel)

Sonntag, 13.6.2010, 11.00 Uhr, Villa Eugenia

Vorverkauf: Teekontor Hechingen

Tel. 07471 622189

Konzert des Jugendchors

in der SSE Luzius

Sonntag, 13.6.2010, 19.00 Uhr

Stiftskirche St. Jakobus

Richard Wagner (1811-1883):

"Das Judentum in der Musik"

Norbert Kirchmann referiert über das 1850 ano-

nym erschienene, 1879 offen herausgegebene

Pamphlet "Das Judentum in der Musik" Richard

Wagners, das für die Verbreitung antisemitischen

Denkens in Deutschland eine wichtige Rolle ge-

spielt hat. Andreas Jetter (Klavier) spielt von Felix

Mendelssohn Bartholdy die Variations sérieuses

d-Moll op. 54 und Preludium und Fuge e-Moll

op. 35,1.

Mittwoch, 16.6.2010, 20.00 Uhr

Alte Synagoge

Ausstellungen

Die Villa Eugenia und ihre Bewohner

Dauerausstellung

Villa Eugenia, Zollernstraße 10

Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag

14.00 bis 17.00 Uhr

sonntags mit Kaffee und Kuchen

Oldtimermuseum Zollernalb

Obere Mühlstraße 7

offen: April - Oktober

Mittwoch - Freitag, 13.00 - 18.00 Uhr

Samstag und Sonntag, 11.00 - 18.00 Uhr

u.n.V.

darin: bis Mittwoch, 30.6.2010

"Kunst trifft Kunst"

Sonderausstellung von Karl Hurm,

Haigerloch und Monika Kirsch, Mössingen

Gefühlte Kunst - Keramiken

von Renate Zeeden und Degenhart

bis Sonntag, 20.6.2010

Galerie Villa Eugenia

offen: Samstag, 15.00 - 17.00 Uhr

Sonntag, 14.00 - 18.00 Uhr

"Auftauchen" - Staatliche Akademie

der Bildenden Künste Stuttgart

Arbeiten der Klasse Prof. Grunert

bis Sonntag 4.7.2010

Galerie Weißes Häusle

offen: Samstag und Sonntag

14.00 - 17.00 Uhr

MÄRKTE



Samstag, 12.6.2010

Wochenmarkt

Unterstadt auf der Johannesbrücke

Oberstadt Marktplatz

7.00 - 12.30 Uhr

Mittwoch, 16.6.2010

Wochenmarkt Marktplatz

7.00 - 12.30 Uhr

DAS RATHAUS INFORMIERT



Stadt unterstützt FC Hechingen

Der FC Hechingen konnte sich während der letzten Monate seinen sehr lange gehegten Wunsch nach einem Clubheim im städtischen Stadion erfüllen. Am vergangenen Freitag fand die Einweihungsfeier statt. Bürgermeister Jürgen Weber gratulierte zum neuen Domizil sowie auch zur aktuell errungenen Meisterschaft der 1. Mannschaft und würdigte die Leistungen des Vereins. Aber auch die nicht einfache Standortsuche sowie die städtischen Projektbeiträge, vor allem die unentgeltliche Überlassung des Bau- grounds, die Übernahme einer Ausfallbürgschaft sowie einen Zuschuss, erwähnte der Bürgermeister in seinem Grußwort.



Bürgermeister Weber übergab an den FC-Vorsitzenden Franz Sickinger einen Scheck über 5.000 €. Diesen Zuschussbetrag hatte der Gemeinderat bewilligt wegen der gemäß Vereinbarung mit den Nachbarn im Weiher-Gebiet erforderlichen Herstellung einer Zufahrt von der Nordseite des Stadions her sowie im Hinblick auf die unentgeltliche Mitnutzung des Aufenthaltsraumes im Clubheim durch die JSG Hechingen.

Apropos JSG: In seiner Eigenschaft als "Pate" der Jugendspielgemeinschaft bedauerte Bürgermeister Jürgen Weber den Ausstieg des FC Hechingen aus dieser vereinsübergreifenden Organisation. Bezogen auf ein aktuelles Gespräch wünschte er sich zumindest eine gute, vertrauensvolle Kooperation.

Geschwindigkeitsmessungen

Im Monat Mai wurden im Auftrag der Stadt durch die Geschwindigkeitsmessenrichtungen des Landkreises an elf Orten Messungen vorgenommen:

Datum	Uhrzeit		Meßstelle Ort	gemessene Fahrzeuge	Verstöße
	von	bis			
05.05.10	5:44	9:48	Bisinger Straße / Fasanengartenwald	1226	55
05.05.10	10:28	12:30	Tobelstraße 20	406	31
05.05.10	14:45	16:40	Zollernstraße 31	438	6
05.05.10	17:59	19:40	Stetten, Hechinger Straße	132	1
10.05.10	6:11	7:52	Neustraße / Am Schloßberg	854	9
10.05.10	11:30	12:49	Niederhechingerstraße / Banaterweg	70	4
10.05.10	14:14	20:00	Neue Rottenburger Straße / Info	4777	110
19.05.10	5:40	8:06	Schlatt, Bundesstr. 32	1674	3
19.05.10	9:00	10:58	Schlatt, Bundesstraße / Kindergarten	901	4
19.05.10	11:41	12:57	Boll, Dorfstraße / Blumenstetter Straße	132	0
19.05.10	14:45	16:34	Hospitalstraße	370	27
19.05.10	17:32	19:27	Bisinger Straße / Fasanengartenwald	604	53
Gesamt				11584	303

Schriftsteller und Drehbuchautor zu Gast in der Stadtbücherei

Am vergangenen Montag begeisterte der Schriftsteller und Drehbuchautor Klaus-Peter Wolf in der Stadtbücherei sein jugendliches Publikum in zwei Lesungen. Allerhand zum Lachen und Staunen gab es für die Kinder der 3. und 4. Klasse der Grundschule Sickingen, als der Autor ihnen erzählte, dass er schon mit acht Jahren Schriftsteller werden wollte und diesen Berufswunsch auch gleich in die Tat umgesetzt hat: Er schrieb sein erstes Buch, das zwölf Seiten umfasste und dessen Blätter aus einer alten Tapetenrolle geschnitten waren, und verkaufte es für zehn Pfennig an seinen

Banknachbarn. Lustig und spannend ging es auch zu, als der Autor aus "Jens-Peter und der Unsichtbare" vorlas und mit lebhafter Mimik und Gestik für entsprechende Dramatik und großes Gelächter sorgte.



Mühe los gelang es Klaus-Peter Wolf, der inzwischen schon über 6.000 Vorstellungen dieser Art gegeben hat, auch die beiden 6. Klassen der Hauptschule zu fesseln, die am Nachmittag in die Bücherei gekommen waren. Die erfuhren nicht nur, dass der Schriftsteller auch Drehbücher u.a. für "Tatort" und "Polizeiruf 110" schreibt, sondern erhielten auch anschauliche Beispiele dafür, wie der Autor die "Opfer" für seine Krimis aussucht, und natürlich eine Kostprobe aus einem seiner Jugendkrimis.

Luftwaffeneinsatzübung "ELITE 2010"

Die Einsatzübung "ELITE 2010" der Luftstreitkräfte wird in der Zeit vom **17.6. bis 2.7.2010** durchgeführt. Der fliegerische Teil der Übung findet in den Lufträumen von Bayern und Baden-Württemberg statt.

Während der Übung werden Einsätze unter Einhaltung der national geltenden Flugbetriebsbestimmungen jeweils von Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 12.15 Uhr und von 13.00 bis 17.00 Uhr, Freitag 8.15 bis 14.00 Uhr geflogen. Der Flugbetrieb ist an den Wochenenden ausgesetzt.

In begrenztem Umfang werden im deutschen Luftraum auch Tief Flüge in einer Flughöhe von 500 Fuß (ca. 150 Meter) über Grund im Rahmen einer Ausnahmeregelung durchgeführt. Für alle militärischen Flugplätze Deutschlands ist mit einem erhöhten Flugaufkommen zu rechnen.

Beschwerden können über das kostenfreie Bürgertelefon 0800 8620730 oder schriftlich an das Luftwaffenamt herangetragen werden: Luftwaffenamt, Fliegerhorst Wahn 501/11

Postfach 906110, 51127 Köln, Fax: 02203 9082776

Öffentliche Ausschreibung

Auf der Grundlage der VOB werden folgende Bauarbeiten ausgeschrieben:

Dorfsanierung "Wuhrstraße", 1. Bauabschnitt Hechingen, Ortsteil Schlatt

Teil 1: Straßenbauarbeiten

Teil 2: Kanalerneuerung

Baubeginn: 1.9.2010

Bauende: 30.11.2010

Zuschlags- und Bindefrist: 1.8.2010

Angebotsöffnung: Donnerstag, 1.7.2010, 10.00 Uhr
Neustraße 4, Zimmer 24, 72379 Hechingen

Die Ausschreibungsunterlagen werden ab **Montag, 14.6.2010**, beim **Fachbereich 3/Sekretariat, Neustr. 4, Zi. 11**, gegen eine Gebühr von 30,00 € ausgegeben, bei Postversand zzgl. 5,00 €. Zudem besteht die Möglichkeit, die Kurztexdateien per E-Mail zu versenden.

Den vollständigen Wortlaut entnehmen Sie der Homepage der Stadt Hechingen unter www.hechingen.de.

gez. Weber
Bürgermeister

Planung und Bauleitung:
Büro Gfrörer
Architekten - Ingenieure
72186 Empfinger



STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN



Kultur

"Es ist schwül - irgendwie [...]"

Bissige Persiflage: "Gretchen 89 ff." im Hechinger Museum

Nein, es schadet nicht, die "Kästchenszene" zu kennen, jenen ahnungsvollen Monolog des Gretchens, als es die von Mephisto im Zimmer deponierte Schmuckschatulle findet in "Faust. Der Tragödie erster Teil" vom Dichterfürsten höchstselbst, Johann Wolfgang von Goethe. Dann ist die komische Fallhöhe umso größer, wenn aus dem bebenden Text um Verführung ein bündiges "Es ist schwül - irgendwie und Mutter nicht da. Toller Mann. Ach wir Armen" geworden ist. Und, ja, man amüsiert sich auch dann fürstlich, wenn man die "Kästchenszene" doch nicht kennt, bei "Gretchen 89 ff." am **Freitag, 18.6.2010, 20.00 Uhr**, in der Hechinger Stadthalle Museum.

Das arme Gretchen! Was muss es nicht alles mitmachen im modernen Regietheater. "Schmeiß dich auf den Boden und wälz dich herum", fordert der Theater-Revolutzler im schwarzen Overall, der es den "Abo-Schweinen" mal so richtig zeigen will: "Ich will Wahrheit, Abgründe und keine bourgeoise Goethe-Rezeption." Noch ärger treibt es der Freudianer, ein verkappter Sexmaniac in Lederjacke, für den die berühmte Kästchenszene aus Goethes "Faust I" puren Sex symbolisiert und das Schmuckkästchen ein reines Phallussymbol ist. Gretchen schwebt ihm denn auch als Peitschen schwingende Domina in der Duschkabine vor...

Alle diese Regie-Anarchos tauchen in der witzigen Theater-Satire "Gretchen 89 ff." von Lutz Hübner auf, die "Theaterlust" inszeniert hat. Das amüsante Stück wirft einen Blick hinter die Theaterkulissen, hinter die sonst verschlossenen Türen der Probephöhne. In neun Variationen sieht man einen Regisseur und eine Schauspielerin die Kästchenszene aus dem "Faust" proben, jene Szene, in der Gretchen in seiner Kammer die Schmuckschatulle entdeckt. Autor Hübner spielt diese gleiche Grundsituation mit ständig wechselnden Typen durch, was enorm viel Situationskomik und Dialogwitz mit sich bringt. Denn da werden alle denkbaren Marotten, Macken, Neurosen, Eigenheiten und Eitelkeiten der Theaterleute parodiert und persifliert: eine äußerst dankbare Steilvorlage für Schauspieler, und entsprechend wandlungsfähig präsentieren sich Anja Klawun und Thomas Luft von "Theaterlust" aus München.

Und für alle, die sattelfest in den Theaterabend gehen wollen, hier die Sätze von Gretchens Monolog aus der Szene "Abend", zitiert nach der Reclam-Ausgabe, Seiten 89 folgende: Es ist so schwül, so dumpf hier, / und eben doch so warm nicht draus, / es wird mir so - ich weiß nicht wie, / ich wollt', die Mutter käm nach Haus. [...] Wie kommt das schöne Kästchen hier herein? / Ich schloss doch ganz gewiss den Schrein, / Es ist doch wunderbar! Was mag wohl drinne sein? [...] Man lobt euch halb mit Erbarmen. / Nach Golde drängt, / Am Golde hängt / Doch alles - Ach wir Armen!"

Karten gibt es im Bürger- und Tourismusbüro, Tel. 07471 940-211 bis -214, bei der Buchhandlung Welte, Tel. 07471 4259, in der Tabak-Börse im Kaufland, Tel. 07471 910355, bei der Hohenzollerischen Zeitung, Tel. 07471 93150, und an der Abendkasse.

Vor uns die Sintflut: "Krisen - Krämer - Kriminelle"

heißt das spritzige kabarettistische und literarisch-musikalische Programm mit Texten von Ende, Heine, Ebert, Roth, Nestroy, Ringelnatz u.a., das Schauspieler Jörgen Wenzler und das Klinghoff-Duo (Flöte und Gitarre) mal heiter-ironisch, mal bissig und mal tief-sinnig präsentieren.

Am **Samstag, 19.6.2010, 20.00 Uhr**, ist das Programm des Trios "Litera & Musica" im Gasthaus "Fecker" zu genießen. Einlass ist ab 18.00 Uhr, Karten gibt es unter Tel. 07471 9897829 und mehr Infos unter www.Klinghoff-Duo.de.



In Aktion: Anja Klawun und Thomas Luft von "Theaterlust"

Städtische Werke

Schwärzenbachstraße Boll von Weißkreuzstraße bis Turnhalle

Um die Versorgung mit Erdgas sicherzustellen, werden in o.g. Straße neue Rohrleitungen verlegt. Mit der Ausführung der Arbeiten sind Fachfirmen beauftragt. Diese wurden angewiesen, die erforderlichen Baumaßnahmen durchzuführen und vor allen Dingen darauf zu achten, dass die betroffenen Anwohner so wenig wie möglich behindert werden.

Die Arbeiten haben am Dienstag, 8.6.2010, begonnen und dauern ca. zwei bis drei Wochen.

Für das Verständnis der betroffenen Anwohner schon jetzt herzlichen Dank!

Für Rückfragen stehen wir gerne unter Tel. 07471 9365-23 (Hr. Obwald) zur Verfügung.

Grundschule Hechingen

Schulkunst-Ausstellung: Spuren des Schuljahres 2009/2010

Einladung zur Eröffnung am **Montag, 14.6.2010, 17.00 Uhr**

Die Arbeiten der Kinder werden auf Stellwänden und Pinnwänden im Mehrzweckraum, im Foyer und in den Gängen der Schule vom 14.6. bis 19.6.2010 ausgestellt. Sie können anlässlich des Frühlingstages am 19.6.2010 besichtigt werden.

Volkshochschule Hechingen

Freie Plätze in VHS-Kursen

Donnerstag, 17.6.2010

19.30 Uhr Die praktische Anwendung der Mineralsalze nach Dr. Schüßler

Samstag, 19.6.2010

9.00 Uhr Kreatives Denken und Lernen für Schüler
9.00 Uhr Kreidemalerei

Montag, 21.6.2010

8.30 Uhr Tabellenkalkulation am Computer
14.00 Uhr Mit Gießbert am Ball bleiben

Dienstag, 22.6.2010

19.30 Uhr Vortrag "Allergie"
19.30 Uhr Erste Schritte in der Datenbankverwaltung

Mittwoch, 23.6.2010

19.00 Uhr Pastellmalerei - Schnupperkurs
19.30 Uhr Vermögensfragen bei Trennung und Scheidung
Familienheim/Ehewohnung/Hausrat
Familienrechtsexperten geben Ihnen Hilfestellung bei der Auseinandersetzung des gemeinsamen Vermögens und verschaffen einen Überblick über das seit dem 1.9.2009 geltende neue Zugewinnausgleichs- und Hausratsrecht (Rechtsanwälte Dachs, Bartling, Spohn & Partner).

Freitag, 25.6.2010

T111-102 Burg Hohenzollern - einmal anders
Ungewöhnliche Perspektiven gewährt dieser abendliche Besuch der Burg Hohenzollern, einer der bedeutendsten touristischen Attraktionen der Region! Herr Roland Beck wird die Teilnehmer auch durch Bereiche der Burg führen, die man im Rahmen regulärer Führungen nicht zu sehen bekommt. Spannend wird es dabei, wenn sich die Tore und Türen zu geheimnisumwitterten Bereichen öffnen und (je nach Wetterlage) ein Blick vom höchsten Punkt, dem Fahnenurm, möglich wird... Ebenso wird uns Herr Beck in die noch nie gesehene Silberkammer und Geheimgänge führen. Eine Führung also, die auch den Einheimischen unter uns noch etwas Neues zu bieten hat! Treffpunkt ist der große Parkplatz bei der Auffahrt zur Burg Hohenzollern um 17.30 Uhr. Den Weg nach "oben" nehmen wir dann gemeinsam in Angriff, damit wir uns pünktlich um 18.00 Uhr mit Herrn Roland Beck an der Kanone treffen können.

Leitung: Burg Hohenzollern

Termin: Freitag, 25.6.2010, 17.30 - 20.30 Uhr

Ort: Treffpunkt Parkplatz Hohenzollern

Gebühr: 15,00 €

Anmeldungen sind bis zum 17.6.2010 erforderlich.

Samstag, 26.6.2010

10.00 Uhr Kreatives Denken und Lernen für Erwachsene

10.00 Uhr Well-Balance im Kloster Kirchberg

Nähere Informationen auch im Internet unter:

www.vhs-hechingen.de und telefonisch unter 07471 5125

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



I. Aufgrund des § 81 Abs. 3 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg wird folgende Haushaltssatzung öffentlich bekannt gemacht:

**Stadt Hechingen
Zollernalbkreis**

**Haushaltssatzung der Stadt Hechingen
für das Haushaltsjahr 2010**

Aufgrund von § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat am 11.3.2010 folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 beschlossen:

§ 1

Der Haushaltsplan wird festgesetzt mit

- | | |
|---|--------------|
| 1. den Einnahmen und Ausgaben von je | 36.856.083 € |
| davon im Verwaltungshaushalt | 28.672.633 € |
| im Vermögenshaushalt | 8.283.450 € |
| 2. dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) von | 2.535.000 € |
| 3. dem Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen von | 250.000 € |

§ 2

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 2.750.000 €.

§ 3

Die Hebesätze werden festgesetzt

- | | |
|---|-----------|
| 1. für die Grundsteuer | |
| a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf | 330 v. H. |
| b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf der Steuermessbeträge; | 360 v. H. |
| 2. für die Gewerbesteuer auf der Steuermessbeträge. | 330 v. H. |

§ 4

Grundsteuerkleinbeträge i. S. des § 28 Abs. 2 GrStG werden wie folgt fällig:

- am 15.8.2010 mit dem Jahresbetrag, wenn dieser 15 € nicht übersteigt,
- am 15.2. und 15.8.2010 je zur Hälfte des Jahresbetrages, wenn dieser 30 € nicht übersteigt.

Hechingen, 12.3.2010

Weber

Bürgermeister

II. Das Landratsamt Zollernalbkreis hat mit Erlass vom 27.5.2010 die Gesetzmäßigkeit der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 sowie der Wirtschaftspläne der Eigenbetriebe "Entsorgung", "Stadtwerke Hechingen" und "Betriebshof" bestätigt und die in der Haushaltssatzung bzw. den Wirtschaftsplänen festgesetzten Gesamtbeträge der vorgesehenen Kreditaufnahmen und der Verpflichtungsermächtigungen gem. § 87 Abs. 2 und § 86 Abs. 4 GemO bzw. gem. § 12 Abs. 1 EigBG i. V. m. § 87 Abs. 2 GemO genehmigt.

III. Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2010 sowie die Wirtschaftspläne 2010 der Eigenbetriebe sind vom 14.6. bis 22.6.2010,

je einschließlich, auf dem Rathaus Hechingen, Marktplatz 1, Zimmer 21, während der üblichen Dienststunden zur Einsicht ausgelegt.

IV. Hinweis: Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Stadt geltend gemacht worden ist; der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.

Hechingen, 7.6.2010

gez. Weber

Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung des Widerspruchsrechts

Gruppenauskünfte und Adressmittlung für die Landtagswahl in Baden-Württemberg am 27.3.2011

Die Stadtverwaltung darf Parteien und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit der Landtagswahl in Baden-Württemberg am 27.3.2011 Auskünfte aus dem Melderegister über Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad und Anschriften der Mitglieder von nach Lebensalter zusammengesetzten Gruppen von Wahlberechtigten erteilen (Gruppenauskünfte). Beispiel für eine solche Gruppe: Wahlberechtigte mit einem Lebensalter zwischen 30 und 39 Jahren. Die Geburtstage der Wahlberechtigten dürfen hierbei nicht mitgeteilt werden.

Die Stadtverwaltung kann die oben erwähnten Melderegisterdaten ferner dazu verwenden, den Wahlberechtigten Informationen von Parteien und anderen Trägern von Wahlvorschlägen zuzusenden (Adressmittlung).

Die Wahlberechtigten haben das Recht, dieser Auskunftserteilung und Datennutzung zu widersprechen. Der Widerspruch kann mit einer eigenhändig unterschriebenen formlosen Erklärung bei folgenden Dienststellen eingelegt werden:

Stadtverwaltung Hechingen, Amt für öffentliche Ordnung, Rathaus Hechingen, Marktplatz 1, 72379 Hechingen, Zimmer 13, morgens von 8.30 bis 12.30 Uhr und donnerstags zusätzlich von 14.00 bis 18.00 Uhr oder beim Bürger- und Tourismusbüro, Montag bis Mittwoch, 8.30 bis 15.00 Uhr; Donnerstag, 8.30 bis 12.30 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr; Freitag, 8.30 bis 12.30 Uhr, Samstag, 9.30 bis 11.30 Uhr

Der Widerspruch kann nur umfassend bezüglich aller Parteien und anderer Träger von Wahlvorschlägen ausgeübt werden. Die Frist für die Wahrnehmung des Widerspruchsrechts endet am 15.7.2010. Bis zum Eingang des Widerspruchs bei der Stadtverwaltung können die oben erwähnten Melderegisterdaten des jeweiligen Wahlberechtigten zur Erteilung von Gruppenauskünften und zur Adressmittlung verwendet werden.

Rechtsgrundlage:

§ 34 Abs. 1 des Meldegesetzes für Baden-Württemberg.

Hechingen, 11.6.2010

Fachbereich 2 Bürgerdienste

INFOS ANDERER ÄMTER



Alles klar für die erfolgreiche Bewerbung?

Den Durchblick gibt's im BiZ!

"Clever bewerben" ist am **17.6.2010** das Thema der Veranstaltung im Rahmen der Reihe "BiZ-special am Donnerstag - entdecke die Möglichkeiten". Ab 15.00 Uhr gibt es von der erfolgreichen Traineein, Beraterin und Coach Alexandra Wienecke im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit in Balingen die ultimativen Tipps, wie man sich bei der Suche nach einem Ausbildungsplatz von seiner besten Seite präsentiert. Denn bewerben heißt für sich werben - und wenn die Bewerbung raus ist, gibt es keine zweite Chance, einen Fehler auszubügeln.



Alexandra Wienecke erläutert, was zu einer kompletten Bewerbung um einen Ausbildungsplatz gehört und wie diese Präsentation aussehen sollte, damit sie beim Ausbildungsbetrieb in die engere Wahl kommt. Gut zu wissen ist auch, wann eine Online-Bewerbung in Frage kommt und wie sie gestaltet wird. Im Anschluss an den Vortrag gibt es reichlich Gelegenheit, der Referentin Fragen zu stellen. Das BiZ-Team weist schon jetzt auf die Folgeveranstaltung an gleicher Stelle am Donnerstag, 24.6.2010 mit Alexandra Wienecke hin, bei der es ab 15.00 Uhr um Tipps zum Vorstellungsgespräch geht. Für Interessenten an den vielfältigen weiteren Themen rund um Bildung und Beruf ist das BiZ in der Stingstraße in Balingen vormittags von 7.30 bis 12.30 Uhr geöffnet, dazu montags und donnerstags von 13.30 bis 17.00 Uhr, dienstags und mittwochs von 13.30 bis 16.00 Uhr.

Höchste Zeit für Anmeldung zu Jugendfreizeiten

Kreisjugendring sorgt für Fun, Action und internationale Begegnungen

Nur noch wenige freie Plätze kann der Kreisjugendring bei seinen diesjährigen Erlebnisfreizeiten für Kinder und Jugendliche anbieten. Höchste Zeit wird es jetzt für die Anmeldung zu einer der beliebten Strandfreizeiten für Kinder und Jugendliche, die der Kreisjugendring traditionell in den Sommerferien anbietet.

Sehr beliebt ist das Angebot für die jüngeren Jugendlichen bis 15 Jahre. Es führt in die Nähe der europäischen Kultur-Metropole Barcelona, die natürlich mindestens ein Mal angefahren wird. Auf dem Campingplatz "Eurostage" direkt am Strand der Costa Brava ist alles geboten, was Wasserratten Spaß bereiten kann. Zum Pflichtprogramm gehören auch Ausflüge nach Calles oder auf Wunsch in das Teatro-Museo Salvador Dali in Figueras. Diese Freizeit beginnt gleich am ersten **Ferientag, 29.7., und dauert bis 12.8.2010.**

Neu in das Programm genommen wurde ein Strandvergnügen in der Toskana. Marina di Bibbona heißt das neue Ziel, an dem neben allem erdenklichen Wassersport auch andere Sportarten wie Mountainbiking, Beach-Varianten von Fuß- und Volleyball, Bogenschießen und vieles mehr möglich ist. Diese Freizeit eignet sich ebenfalls für die 15 bis 17-Jährigen und dauert von **21.8. bis 4.9.2010.**

Bei beiden Freizeiten sind nur noch wenige Plätze frei. Der Jugendring bittet Interessierte nun um rasche Anmeldung, damit die notwendigen Formalitäten frühzeitig erledigt sind und beide Seiten Planungssicherheit haben. Anmeldungen sind möglich unter Tel. 07433 6626 oder E-Mail: info@jugendring-zak.de.

Den Alltag professionell gestalten

Qualifizierungskurs

zur Abschlussprüfung Hauswirtschaftler/-in

Sie sind Familienfrau, Hausmann oder arbeiten Sie in der Hauswirtschaft ohne Berufsabschluss und möchten die Abschlussprüfung ablegen?

Das Landratsamt Zollernalbkreis -Landwirtschaftsamt Balingen - Sachgebiet Hauswirtschaft und Ernährung - bietet einen Qualifizierungskurs zur Vorbereitung auf die Abschlussprüfung als "Hauswirtschaftler/-in" an. Voraussetzung ist die Führung eines eigenen Haushalts mit mindestens einer zu betreuenden Person (Kind, zu pflegender Elternteil) für mindestens 4,5 Jahre. Als weitere Zulassungsvoraussetzung müssen zehn Wochen (400 Stunden) hauswirtschaftliche Berufspraxis in einem Großhaushalt nachgewiesen werden. Davon können bis zu drei Wochen (120 Stunden) durch eine Tätigkeit in anderen Privathaushalten (z.B. Nachbarschaftshilfe, Sozialstation) ersetzt werden. Unterrichtsächer sind unter anderem hauswirtschaftliche Versorgungsleistungen wie Ernährungslehre, Nahrungszubereitung, Textilreinigung und -pflege, Hausreinigung und -pflege, Haushaltstechnik, hauswirtschaftliche Betreuungsleistungen wie Kommunikation, Pflege- und Betreuungsmaßnahmen sowie Wirtschafts- und Sozialkunde.

Der Kurs findet von Oktober 2010 bis Juli 2011 statt, die Teilnehmerzahl ist auf max. 16 Personen begrenzt. Die Kursgebühren liegen bei 140,00 €, dazu kommen ca. 120,00 € für Bücher und Verbrauchsmaterial.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann holen Sie sich doch ganz unverbindlich weitere Informationen oder melden sich an unter Tel. 07433 92-1941 oder 92-1956.

Projekt "Willkommen Baby" soll Frühgeburten im Zollernalbkreis vermeiden

Schwangere erhalten optimale Vorsorgeleistungen durch eine enge Kooperation mit Frauenärzten im Zollernalbkreis

Die DAK im Zollernalbkreis startet das Projekt "Willkommen Baby". Durch ein neues Behandlungskonzept und eine enge Kooperation mit Frauenärzten in der Region soll die Zahl der Frühgeburten landesweit gesenkt werden.

Durch eine verbesserte Schwangerschaftsvorsorge können Risiken frühzeitig erkannt und optimal behandelt werden. Zum Konzept von "Willkommen Baby" mit zehn Frauenärzten im Zollernalbkreis gehört zum Beispiel eine ausführliche Beratung über Risikofaktoren wie Infektionen, Stress oder Nikotin- und Alkoholkonsum der werdenden Mutter. Neben einem speziellen Antikörper-Test gibt es eine Blutzucker-Messung, um Schwangerschaftsdiabetes frühzeitig festzustellen. Der Frauenarzt berät die Schwangere ferner bei der Wahl der Geburtsklinik und, sofern notwendig, zur Vorstellung in einem Perinatalzentrum.

Informationen zu "Willkommen Baby" und die teilnehmenden Frauenärzte gibt es ab sofort in jedem DAK-Servicezentrum oder telefonisch unter 01801 325-325.

AUS DEN KERNSTADT-VEREINEN



Alte Synagoge e.V.

Das Judentum in der Musik

Am **Mittwoch, 16.6.2010, 20.00 Uhr**, ist in der Alten Synagoge ein Vortrag mit Konzert zu hören. Norbert Kirchmann, seit der Gründungsversammlung der "Initiative Hechinger Synagoge" im Juli 1979 in die Bemühungen für die Synagoge eingebunden, spricht zum Thema "Richard Wagner und sein Pamphlet 'Das Judentum in der Musik'". Die 1850 anonym, 1869 offiziell veröffentlichte Schrift hat für den Antisemitismus des 19. Jahrhunderts eine unrühmliche Rolle gespielt. Spuren und Konsequenzen der darin vertretenen Positionen sind aber bis zur Nazizeit und später nachweisbar. Es werden die zentralen Aussagen, die biographische Verankerung im Leben des Komponisten Wagner und ihre Wirkungsgeschichte dargestellt. Andreas Jetter, der noch im Vorjahr im "Museum" beim Jubiläumskonzert des Tübinger Ärztorchesters mit der Interpretation des 1. Klavierkonzertes von Tschairowsky glänzte, schon in jungen Jahren durch seine Virtuosität und ein extrem schweres russisches Repertoire Aufsehen erregte und schon lange zu den renommiertesten Pianisten nicht nur unserer Region zählt, wird u.a. die Variationsserie aus d-Moll op. 54 von Mendelssohn spielen, die als das bedeutendste Variationenwerk zwischen Beethoven und Brahms gelten.

Caritasverband Hechingen e.V.

Sozialberatung ● Schwangerenberatung ● Menü-Service "Essen auf Rädern" ● Beratungsstelle für Senioren ● Hospizgruppe ● Beratung für Migranten ● Kurberatung

im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8, Tel. 07471 9332-0

Montag bis Mittwoch:	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Donnerstag:	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag:	9.00 - 12.00 Uhr

Tafelladen

Gutleuthausstraße 29

Dienstag und Mittwoch: 15.00 - 17.00 Uhr

Einkauf nur mit Kundenkarte, die vom Caritasverband ausgestellt wird.

Kleiderladen

Gutleuthausstraße 8 (Caritashaus, Rückseite)

Dienstag und Donnerstag: 13.30 - 16.00 Uhr

E-Mail: sekretariat@caritas-hechingen.de

Vortrag mit Gespräch

"Was wir von Sterbenden lernen können!"

Die Gewissheit unserer Endlichkeit schützt uns nicht vor Ablenkung und Verdrängung. Prägende Erfahrungen im Begleiten von Sterbenden helfen und mahnen uns, den eigenen Tod zu bedenken. Gibt es ein gelingendes Sterben, wie stelle ich mir das vor?

Referentin: Frau Inger Hermann, Autorin und freiberufliche Referentin, geboren in Namibia, studierte in Deutschland und England, bis 1991 Dozentin an der Evang. Fachhochschule Reutlingen, langjährige Bildungsarbeit im Hospiz Stuttgart.
Termin: **Montag, 21.6.2010, 20.00 Uhr**
im Bildungshaus St. Luzen, Hechingen

Brücke Dritte Welt e.V.

Hechinger Weltladen

Goldschmiedstr. 22 (neben der Synagoge), Tel. 07471 9897877
E-Mail: info@hechinger-weltladen.de, www.hechinger-weltladen.de

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag	9.00 - 12.00 Uhr
Samstag	9.30 - 12.30 Uhr
Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag	15.00 - 18.00 Uhr

DLRG Ortsgruppe Hechingen

Neuer Trainingsort und Trainingszeiten:

Training Aktive:

montags von 20.00 bis 22.00 Uhr

in der Schwimmhalle des Gymnasiums Hechingen

Jugendtraining:

donnerstags von 18.00 bis 19.00 Uhr in der Schwimmhalle des Gymnasiums Hechingen, nur die Gruppen 3, 4 und 5

Weitere Infos unter:

<http://hechingen.dlr.de/aktuelles/terminkalender.html>

Förderverein Villa Eugenia e.V.

Ausstellung "Gefühlte Kunst"

Am Sonntag ab 14.00 Uhr lädt der Förderverein Villa Eugenia zu Kaffee und Kuchen ein. Horst Hengstler unterhält dazu am Klavier.

Freundeskreis Katze und Mensch e.V.

Monatstreff am 17.6.2010

Die Katzenfreunde treffen sich ab 19.00 Uhr im Restaurant Museum in Hechingen. Es können Urlaubsbetreuungen für Katzen verabredet und allgemein Erfahrungen mit den Stubentigern ausgetauscht werden. Gäste sind sehr willkommen, Anmeldung ist nicht nötig. Informationen gibt es persönlich oder unter www.katzenfreunde.de

Nächstes Treffen: 15.7.2010

Fußballclub 07 Hechingen e.V.

FC-Clubheim im Weiherstadion wurde feierlich eröffnet

Am vergangenen Freitagabend wurde das mit vielen Eigenleistungen und mit Unterstützung von Hechinger Handwerkern neu erbaute FC-Clubheim feierlich eröffnet. Unter Anwesenheit von Bürgermeister Weber und Vertretern des Gemeinderats sowie zahlreichen Freunden und Gönnern des Vereins wurde ein neues Kapitel der FC-Vereinsgeschichte aufgeschlagen.



Hans-Joachim Polke vom Fußballbezirk Zollern gratulierte dem FC 07 zu seinem neuen Domizil.

Fussball-WM-Studio im FC-Clubheim

Alle Fussballbegeisterten können die FIFA-Fussball-WM in Südafrika im FC-Clubheim im Weiherstadion, Badstr. 4-1, auf Großbildleinwand live erleben. Geöffnet ist das Clubheim bei allen Spielen ab 16 Uhr und beim Spiel der deutschen Elf gegen Serbien am Freitag, 18.6.2010, um 13.30 Uhr. Kleine Speisen und Getränke gibt es zu günstigen Preisen. Der FC Hechingen freut sich auf zahlreiche WM-Fans. Parkmöglichkeiten bestehen beim Spielplatz Friedrichstraße, der Zugang zum Clubheim führt über das dort befindliche Nordtor.

Aktive, 1. Mannschaft

Samstag, 12.6.2010, wfv-Erdinger-Meister-Cup Sportgelände Albstadt-Pfeffingen

Noch keine Sommerpause haben die Weiherkicker. Am Samstag wird das Team noch beim wfv-Erdinger-Meister-Cup in Albstadt-Pfeffingen mitspielen, um sich dort mit anderen Meistern im sportlichen Wettkampf zu messen. Gespielt wird in 6er-Teams auf dem Kleinfeld.

26. Spieltag vom 6.6.2010

FC 07 Hechingen - Türk Pam. Haigerloch

5:1

Einen souveränen FC sah man beim letzten Spiel der Mannschaft in der Kreisliga A 2. Meisterhaft spielte die Idajkovic-Elf auf und die Tore fielen in regelmässigen Abständen. Der Gast konnte mit seinen beiden Chancen den Anschlusstreffer erzielen. Torschützen für den FC waren Tobias Boll, Alexander Wieland (2), Lukas Bummer sowie Waldemar Scherer. Chancen für einen höheren Sieg waren vorhanden. Nach dem 26. Spieltag hat der FC 59 Punkte erreicht und war die torgefährlichste und abwehrstärkste Mannschaft in der Kreisliga A2. Nach der Begegnung erhielt Kapitän Sebastian Schweizer aus der Hand von Staffelleiter Kurt Bolanz den Meisterwimpel. Anschliessend feierte die Mannschaft mit ihren Fans im Clubheim den Aufstieg in die Bezirksliga Zollern.

Spielbetrieb der Jugendmannschaften Saison 2009/2010

E-Junioren

Freitag, 11.6.2010

18.00 Uhr FC Hechingen - TSG Balingen II, Weiherstadion

Freitag, 18.6.2010, letzter Spieltag

18.00 Uhr FC 07 Albstadt - FC Hechingen Sportplatz Lichtenbol in Tailfingen

D-Junioren

Samstag, 12.6.2010, letzter Spieltag

12.15 Uhr TSV Geislingen - FC Hechingen I, Kunstrasen Geislingen
13.30 Uhr FC Hechingen II - SV Tübingen, Weiherstadion

Jugendmannschaften peilen ebenfalls Meisterschaft an

Unsere beiden D-Juniorenmannschaften sind Tabellenführer und bestreiten Endspiele in ihren Staffeln, wobei jeweils ein Punkt zur Meisterschaft reicht. Die D1 hat mit dem TSV Geislingen als Tabellenvorletzten den leichteren Gegner. Die D2 muss im Weiherstadion gegen den Tabellendritten SV Tübingen antreten, der noch zwei Spiele zu absolvieren hat und unsere Jungkicker bei einem Sieg einholen kann. Bei Punktgleichheit werden Entscheidungsspiele angesetzt. Die E-Junioren sind ebenfalls auf Meisterschaftskurs. Das Ergebnis vom Mittwochspiel beim FV Bisingen lag zu Redaktionsschluss noch nicht vor.

Ergebnisdienst:

Die pflichtspielfreie Zeit nutzten unsere Jugendteams und nahmen bei verschiedenen Turnieren teil. Die Bambini waren in Steinhofen und schlugen sich achtbar bei schwierigen Witterungsbedingungen. Ein weiteres Turnier wurde beim TSV Dettingen/Horb besucht. Unter acht Mannschaften wurde der 2. Platz erreicht. Ebenfalls in Dettingen/Horb belegten die DII-Junioren den 2. Platz.

Fußballvereinigung Friedrichstraße 1930 e.V.

Remis beim letzten Spieltag gegen Sickingen

Die FV Friedrichstraße musste am letzten Spieltag der Rückrunde mit genau elf Mann zum Spiel auflaufen. In der 26. Minute schnappte sich dann Elvis Susmeg in der eigenen Spielfeldhälfte den Ball und lief auf das gegnerische Tor zu. Dieser wurde dann im gegnerischen Strafraum zu Fall gebracht, so dass Viktor Benschel den dadurch erhaltenen Strafstoß sicher verwandelte. Dies war dann auch der Halbzeitstand. In der zweiten Halbzeit legte Sickingen/Boll 2 einen Zahn zu und machte daraufhin durch einen schönen Kopfball nach einer Ecke den verdienten Ausgleich in der 55. Spielminute. Jetzt war die FV Friedrichstraße wieder gefragt, aber die zahlreichen schön heraus gespielten Chancen wurden kläglichst vergeben. So endete das Spiel im Ganzen gerecht für beide Mannschaften mit einem Unentschieden.

80-jähriges Vereinsjubiläum

In der Zeit vom 2.7. bis 4.7.2010 kann die FV Friedrichstraße auf stolze 80 Jahre Vereinsgeschichte zurückblicken. Dies ist Grund genug, diesen 80. Geburtstag gebührend zu feiern. Die Verantwort-



lichen der FVF haben ein Programm zusammengestellt, das sportlich, aber auch gesellig für die Festbesucher über die drei Tage hinweg kurzweilig sein wird. Selbstverständlich werden unsere Festgäste, wir hoffen es werden viele, aus unserer eigenen FVF-Küche verwöhnt werden.

Die Vorstandschaft

Elfmeterturnier für jedermann

Im Rahmen ihres Jubiläums veranstaltet die FV Friedrichstraße ein Elfmeterturnier im Weierstadion in Hechingen. Dieses findet am Freitag, 2.7.2010, statt. Eine Mannschaft besteht aus mindestens fünf Spielern, da fünf Schützen pro Spiel. Die Startgebühr beträgt 20 Euro. Die FV Friedrichstraße würde sich über viele Anmeldungen freuen um einen tollen Turnierverlauf zu gewährleisten. Im Anschluss an das Turnier ist im eigenen Festzelt im Stadion für Partystimmung mit DJ Siggie gesorgt.

Anmeldungen bitte an fv-friedrichstrasse@hotmail.de oder unter Tel. 0173 9734103

Golfclub Hechingen-Hohenzollern e.V.

Vierer-Meisterschaften im Golfclub Hechingen

Bei besten Platzbedingungen trafen sich am vergangenen Wochenende 14 Paare um unter sich den Vierer-Meister auszumachen. Ausgeschrieben waren 36 Löcher, wovon die erste Runde mit der einfacheren Auswahldrive-Variante (beide Spieler schlagen ab und wählen hiernach einen Ball aus, den sie abwechselnd bis ins Loch weiterspielen) begann und dann am Sonntag die zweite Runde mit der anspruchsvolleren Vierer-Version (ohne jede Auswahlmöglichkeit wird abwechselnd nur ein Ball gespielt) endete. Schon nach den ersten 18 Löchern zeichneten sich Kasten Senior und Junior als Favorit heraus. Mit nur zwei Stablefordpunkten Abstand verfolgte sie die Paarung des Hechinger Jugendwarts, Dr. Richard Kloos, zusammen mit dem Sportwart Klaus Schüssler und auf Platz drei lagen Claudia Kloos und Bernd Martin.

In der Finalrunde am Sonntag schossen dann Vater und Sohn Kasten direkt an Bahn 2 ein Birdie, an Bahn 5 direkt noch einmal einen Schlag unter Par und die ansonsten souveränen Leistungen des Haigerlocher Paares erbrachte ein für einen Vierer hervorragendes Ergebnis von 31 Stableford-Punkten. Entsprechend überzeugend konnten sie ihre Verfolger, Richard Kloos und Klaus Schüssler, mit 13 Punkten Abstand zurücklassen. Nach einem mäßigen Beginn mit 18 Punkten, aber dann 20 Punkten in der Schlussrunde holten sich Amelie Kloos und Tim Schäfer vom GC Reutlingen noch die Trophäe für den dritten Platz. Ergänzend fand auch eine Nettowerbung, also eine Berücksichtigung der Handikaps, statt. Hier holten sich die beiden 14 und 15 Jahre alten Newcomer Maximilian Röhner und Raphael Schäfer den Pokal für Platz 1, gefolgt von Claudia Kloos und Bernd Martin vor Beatrice und Isabelle Bieger.



Die Vierer-Meister Hans-Joachim Kasten und Christian Kasten zusammen mit den Vize-Vierer-Meistern Dr. Richard Kloos und Klaus Schüssler vor dem Start zur finalen Runde

Jahrgang 1937 Hechingen

Unsere monatliche Zusammenkunft findet am **Mittwoch, 16.6.2010, ab 17.00 Uhr** auf der Domäne statt. Wer mitlaufen möchte, trifft sich schon um 16.00 Uhr bei der ehemaligen Zoller-Brauerei.

Jahrgang 1938 Hechingen

Die Jahrgänger 1938 machen am **Mittwoch, 16.6.2010**, einen Ausflug zum Nägelehaus. Treffpunkt um 14.30 Uhr, Parkplatz "Am First" (Fahrgemeinschaften). Jahrgänger Günter wird uns erwarten. Nachfragen unter Tel. 07471 3174.

Jahrgang 1944 Hechingen

Den Termin für unseren Ausflug am **18.6.2010** nicht vergessen! Abfahrt um 8.00 Uhr am Obertorplatz und um 8.10 Uhr an der Löwen-Apotheke (Unterstadt). Für Kurzentschlossene besteht noch Mitfahrgelegenheit!

Jahrgang 1946 Hechingen

Berlinreise

Der diesjährige Ausflug des Jahrgangs 1946 führte zur Bundeshauptstadt.

Unbeeindruckt vom regnerischen Reisewetter traten wir am Donnerstag, 27.5.2010, die Reise nach Berlin an. Nach einem Zwischenstopp im fränkischen Fichtelgebirge führte unsere Fahrt direkt zur Bundeshauptstadt Berlin. Unser Berlin-erfahrener Jahrgänger Herbert Gartmann fungierte als Co-Pilot und Reiseführer, der uns schon mit seinen Informationen ab der ehemaligen DDR-Grenze ausführlich fütterte.

An den beiden folgenden Tagen unternahmen wir mehrstündige Stadtfahrten, bei denen wir von unserem Reiseleiter und von einem Berliner Reiseführer aufschlussreich und gründlich über die Stadt Berlin informiert wurden. Historische Gebäude, markante Plätze und Straßen wurden angefahren und teilweise zu Fuß näher besichtigt. Das Brandenburger Tor, der Reichstag, Schloss Sanssouci in Potsdam, das Bundeskanzleramt, Schloss Bellevue, Sitz des Bundespräsidenten, um nur einige unserer Sehenswürdigkeiten zu nennen, waren mit im Programm.

Gemütliches Beisammensein bei jeder Gelegenheit stand trotz den vielen Eindrücken im Vordergrund.



Die Heimreise am Sonntag, 30.5.2010, führte uns über Würzburg. Das dortige Mittagessen mit anschließendem Spaziergang zur Mainbrücke und zur Residenz war sozusagen der krönende Abschluss unseres Ausflugs.

Bei der Ankunft in Hechingen war bereits allgemein bekannt, dass der nächste Ausflug 2011 im Mai nach Prag stattfindet.

Bericht: H. Schropp

Jugendförderverein Zollernalbkreis e.V.

Beratungsstelle für Tagesmütter und Tagesväter und Eltern, die eine Tagesbetreuung für ihre Kinder brauchen

Telefon-Nrn.: 07471 7397991, 07433 381671
E-Mail: info.tagespflege@jugendfoerderverein-zollernalbkreis.de
Büro: Obertorplatz 10, 72379 Hechingen
Postanschrift: Wilhelm-Kraut-Str. 9, 72336 Balingen

Jugendsportgemeinschaft Hechingen

A-Junioren

Samstag, 12.6.2010, 16.30 Uhr, Weiherstadion
JSG Hechingen - Rot-Weiß Ebingen

C-Junioren

Samstag, 12.6.2010, 14.45 Uhr Sickingen
JSG Hechingen 2 - SV Heselwangen
Für die B-Junioren und die C1 ist die Verbandsrunde beendet.

Kinder brauchen Frieden e.V.

Anschrift: Amselweg 10, Tel. 07471 6526
E-Mail: info@kinder-brauchen-frieden.de
Info-Laden, Marktstraße 4
Mi. 9.00 - 12.00 Uhr und Sa. 9.00 - 13.00 Uhr
Spendenkonto 79 234 034, Sparkasse Zollernalb, 653 512 60

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Versammlung findet am **20.6.2010 um 16.00 Uhr** in den Räumen des Hofgutes "Domäne" in Hechingen statt.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Totengedenken
4. Genehmigung der Niederschrift der Jahreshauptversammlung 2009
5. Bericht der ersten Vorsitzenden
6. Berichte aus den Projekten
7. Kassenbericht
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Entlastung des Gesamtvorstandes
10. Satzungsänderungen
11. Neuwahlen
 - a) 1. Vorsitzende/-r
 - b) 2. Vorsitzende/-r
 - c) Kassier
 - d) Schriftführer
 - e) Pressesprecher
 - f) Mitgliederbeauftragter
 - g) Beisitzer
12. Verschiedenes
 - a) Anträge
 - b) Sonstiges

Anträge zur Tagesordnung sind mindestens fünf Tage vor der Mitgliederversammlung schriftlich an den Vorstand zu stellen.
Zur Jahreshauptversammlung sind alle Mitglieder, Freunde und Gönner von Kinder brauchen Frieden e.V. herzlich eingeladen.

Cornelia Bierlmeier, 1. Vorsitzende

Kolpingsfamilie Hechingen

Altpapiersammlung für barrierefreien Zugang der St.-Luzen-Kirche

Die nächste Altpapiersammlung der Kolpingsfamilie Hechingen findet am **Samstag, 19.6.2010**, in der Kernstadt statt. Den Erlös aus der Altpapiersammlung wird die Kolpingsfamilie der katholischen Pfarrgemeinde für die Mitfinanzierung des Projekts "Barrierefreier Zugang der St.-Luzen-Kirche" spenden. Aus diesem Grund bittet die Kolpingsfamilie darum, am Sammlungstag ab 8.30 Uhr möglichst viele Zeitungen, Zeitschriften, Telefonbücher, Prospekte usw. für die gute Sache am Straßenrand gut gebündelt oder in Kartons verpackt bereitzustellen.

Lichtstube Hechingen e.V.

Ort: Staig 1, **Tel. Hort:** 621716, **Tel. Büro:** 2364

Schülerhort: täglich 12.00 bis 17.00 Uhr

Hausaufgabenbetreuung: Mo. bis Do., 13.30 bis 15.00 Uhr
in der Grundschule Schloßberg

Elterncafé: Di., 15.30 bis 17.00 Uhr

Sprachkurs für Migrantinnen: Di., 10.00 bis 11.45 Uhr

Reiterverein Hechingen und Umgebung e.V.

Viel gelernt mit Spiel und Spaß

Vom 31.5. bis 4.6.2010 fand für Anfänger und Fortgeschrittene ein Reitkurs beim Reiterverein Hechingen statt. Mit dabei waren Kids zwischen neun und 14 Jahren. Um 9.00 Uhr begann der Tag mit Theorie und bald darauf folgte der praktische Teil des Vormittags, die erste heiß ersehnte Reitstunde des Tages. In den Reitstunden, die unter der Leitung der Reitlehrerin Bianca Baum stattfanden, waren die Kinder immer mit besonders viel Spaß und Freude bei der Sache. Mit Begeisterung lernten die Kinder die wichtige Theorie rund ums Pferd. Zum Reiten gehört nämlich nicht nur allein das Reiten auf dem Pferd, man sollte z.B. auch den Körperbau eines Pferdes kennen und wissen, wie man ein Pferd richtig pflegt. In der Zeit nach dem Mittagessen standen dann auch Spiele oder ein Pferdequiz auf dem Programm. Zum Ende des Tages hin fand dann schon die letzte Reitstunde statt. Gegen 16.00 Uhr wurden die Kinder dann nach einem viel zu schnell vergangenen Tag wieder von ihren Eltern abgeholt. Aber nur, um am nächsten Tag wieder voller Begeisterung auf den Lindich zu kommen. Bei Kaffee und Kuchen am letzten Kurstag zeigten die Kinder dann ihren Eltern, was sie in der vergangenen Woche alles gelernt haben.

Alles in allem war der Kurs so toll, dass einige Kinder im Sommer wiederkommen möchten.



Schwäbischer Albverein OG Hechingen

Zugfahrt nach Urach

Der Schwäbische Albverein, Ortsgruppe Hechingen, fährt am kommenden Sonntag zum Landesfest nach Bad Urach. Treffpunkt ist um 7.45 Uhr am Bahnhof in Hechingen. Um 8.04 Uhr fährt der Zug über Tübingen, Metzingen nach Bad Urach. Um 9.30 Uhr beginnt dort eine 2 1/2-stündige Wanderung vom Parkplatz Wasserfall. Die Wanderroute führt zur Viehstelle - Gestüts-Hof Güterstein - Gütersteiner Wasserfall - Kapelle - Reitstall - Haltestelle Braike, von dort mit dem Stadtbus zurück zum Marktplatz, wo für das leibliche Wohl gesorgt wird.

Um 13.00 Uhr beginnt der Festumzug mit anschließender Wimpel-Ausgabe. Die Rückfahrt mit dem Zug wird noch bekannt gegeben, entweder um 16.29 oder 17.29 Uhr.

Wanderführer ist Alfons Kleinmaier. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Stadtkapelle Hechingen e.V.

"Musik ist Trumpf"

Unter diesem Titel veranstaltet die Stadtkapelle Hechingen e.V. das mittlerweile 10. Open-Air-Konzert im Fürstengarten vor der Villa Eu-



genia. In der dortigen unvergleichlichen Atmosphäre wird bis in den späten Abend Musik aus vielen Stilrichtungen, als Einzelstück oder Medley arrangiert, erklingen. Von den klassischen Hits der Beatles, über ABBA bis Elton John oder Frank Sinatra sowie auch spezielle Kompositionen für Blasorchester ist alles dabei.

Zur Stärkung werden von unserem Bewirtungsteam belegte Weckle und Saitenwürste und natürlich verschiedene Getränke angeboten. Bei den Jugendlichen können, wie jedes Jahr, gegen eine kleine Spende Buttons zur Erinnerung und zum Sammeln erstanden werden. Der Erlös kommt der musikalischen Jugendausbildung der Stadtkapelle zugute.

Die Stadtkapelle freut sich auf den zahlreichen Besuch vieler interessierter Zuhörer bei hoffentlich gutem Wetter und wünscht einen angenehmen Sommerabend.

Probenwochenende

Zusätzlich zur regelmäßigen Freitagsprobe findet die kommenden Tage ein Probenwochenende im Probeklokal in der Kaufhausstraße statt:

Samstag, 12.6.2010, von 15.00 bis 18.00 Uhr mit Kaffeepause

Sonntag, 13.6.2010, von 10.00 bis 12.00 Uhr

Die Aktiven werden um pünktliche und vollzählige Teilnahme gebeten.

VdK-Ortsverband Hechingen

Mieterstattung bei Hartz IV nur mit Vertrag

Lebt ein Hartz-IV-Empfänger mit einem nicht hilfebedürftigen Familienmitglied zusammen, müssen die Unterkunftskosten nur erstattet werden, wenn der Empfänger des Arbeitslosengelds II mit dem Verwandten, bei dem er wohnt, einen Mietvertrag geschlossen hat. So entschied das Bundessozialgericht (BSG) beim Fall B 14 AS 34/08 R. Da hatte der Kläger mit seiner nicht hilfebedürftigen Mutter in einem von den Großeltern überschriebenen Eigenheim gewohnt. Die Mutter zahlte der Großmutter dafür eine monatliche Leibrente. Der Hartz-IV-Empfänger zahlte für seine Unterkunft keine Miete, sondern überließ seiner Mutter stattdessen seine Halbwaisenrente für die Haushaltsführung. Im Prozess hatte er verlangt, dass sein Hartz-IV-Leistungsträger einen Teil der Leibrente an die Großmutter als Unterkunftskosten anerkenne. Dies hatten die BSG-Richter mit Blick auf einen fehlenden Mietvertrag nicht anerkannt.

Bei Hartz IV und anderen sozialen Streitigkeiten können sich VdK-Mitglieder vom Sozialverband VdK beraten und juristisch vertreten lassen. Geschäftsstellenadressen finden sich unter www.vdk.bawue.de oder können telefonisch unter 07433 907207-13 erfragt werden.



Die Anwesenden beschlossen, in diesem Jahr am Umzug des Irma-West-Kinder-und-Heimatfestes teilzunehmen. Als Thema wurde "Bauernhochzeit" gewählt. Die Vorbereitungen haben damit begonnen.

Der nächste Besprechungstermin findet am **Montag, 21.6.2010, um 20.00 Uhr im Rathaus Bechtoldsweiler** statt.

Wer inzwischen noch Lust auf eine Teilnahme bekommen hat, ist selbstverständlich herzlich eingeladen.

Günther Konstanzer
Ortsvorsteher

Entsorgung von Kühlgeräten, Bildschirmen und Fernsehgeräten

Am **Montag, 28.6.2010**, findet die nächste Sammlung von Kühlgeräten, Bildschirmen und Fernsehgeräten statt.

Die Geräte müssen bis spätestens **Donnerstag, 17.6.2010**, direkt beim Landratsamt Zollernalbkreis, Tel. 07433 92-1322, angemeldet werden.

Am Sammeltag müssen die Geräte ab 6.00 Uhr am Straßenrand bereitstehen.

Sport- und Spielgemeinschaft Bechtoldsweiler

Zeltlager 2010

Wenn Du ein SSG-Kind im Alter zwischen 6 und 14 Jahren bist, musst Du Dich unbedingt fürs fast schon traditionelle Zeltlager in Hörschwag anmelden.

Los gehts am **Freitag, 9.7.2010, um 15.05 Uhr bis zum Sonntag, 11.7.2010, um 11.11 Uhr!**

Es erwartet Dich jede Menge Spaß beim gemeinsamen Zelten, Spielen, Nachtwanderung, Geschichten hören, wandern zum Traumland, Feuer machen, Schnitzeljagd, Lachen und Freude haben!

Nähere Info sowie Anmeldeformulare erhältst Du/Deine Eltern bei Heike Roth, Tel. 622415 und Martina Schweitzer, Tel. 12626. Anmeldung bis spätestens 5.7.2010!

Wir freuen uns schon riesig auf Dich!
Dein SSG-Zeltlager-Team

AUS BECHTOLDSWEILER



Ortsvorsteher: Günther Konstanzer

Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 20.00 Uhr, Fr. nach Vereinbarung
Tel. 07471 2417, E-Mail: bechtoldsweiler@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 - 20.00 Uhr, Mi. + Do. 9.00 - 12.00 Uhr

Ortschaftsverwaltung

In der Zeit vom 15.6.2010 bis 6.7.2010 befindet sich Frau Wolf in Reha. Während dieser Zeit sind die Öffnungszeiten der Ortschaftsverwaltung auf **jeweils Mittwoch 9.00 bis 12.00 Uhr reduziert**. Frau Gompfer von der Stadtverwaltung übernimmt die Vertretung. Außerhalb dieser Öffnungszeiten wenden Sie sich bitte direkt an die Stadtverwaltung (Bürger- und Tourismusbüro, Tel. 940-211, 212, 213, 214).

Die Sprechzeiten des Ortsvorstehers finden wie gewohnt statt. Beiträge für den Stadtspiegel senden Sie bitte während dieser Zeit direkt an Frau Poppel, Tel. 940-135, E-Mail: amtsblatt@hechingen.de.

Bechtoldsweiler beteiligt sich am Umzug des Irma-West-Kinder-und-Heimatfestes

Am 10.5.2010 waren alle am Kinderfest interessierten Bürger zu einem ersten Informationsgespräch eingeladen.

AUS BEUREN



Ortsvorsteher: Peter Gantner

Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07477 91295, E-Mail: beuren@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr

Kirche im Grünen mit anschließendem Sommerfest

Am **Sonntag, 13.6.2010, um 10.30 Uhr**, findet in Beuren beim Sportplatz Kreuzwasen der ökumenische Gottesdienst mit Diakon Dr. Karl-Heinz Schäfer, Pfarrerin Dorothee Kommer und dem Musikverein Jungingen statt. Bei Regenwetter wird der Gottesdienst in der Kirche gehalten. Anschließend sind die Besucher zum Mittagessen, Kaffee und Kuchen ins Dorfgemeinschaftshaus eingeladen. Veranstalter: Abt. Tischtennis, Kultur-Umwelt-Sport Beuren e.V.



Für Kuchenspenden sind wir dankbar. Wie schon in den vergangenen Jahren praktiziert, möchten wir bitten, Kuchenspenden telefonisch bei Siegfbert Bosch, Tel. 07477 221, anzumelden.
Im Voraus schon ein Dankeschön!

Abteilungsleiter Siegfbert Bosch

Ortschaftsratssitzung

Am **Montag, 21.6.2010, 19.00 Uhr**, findet im Dorfgemeinschaftshaus eine öffentliche Ortschaftsratssitzung statt. Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Bürgerfragestunde
2. DSL - Stand und Perspektive
3. Verkauf von derzeit verpachteten Schuppengrundstücken
4. Verschiedenes/Bekanntgaben

Peter Gantner, Ortsvorsteher

Kaffeenachmittag

Am **Freitag, 18.6.2010**, findet der traditionelle Kaffeenachmittag im Dorfgemeinschaftshaus statt. Alle sind herzlich eingeladen.

Freiwillige Feuerwehr Hechingen

Abt. Beuren

Johannesfeuer 2010

Am **Samstag, 19.6.2009, ab 18.00 Uhr**, veranstaltet die Freiwillige Feuerwehr Hechingen, Abteilung Beuren, wieder ihr traditionelles Johannesfeuer am Bismarckstein. Hierzu laden wir recht herzlich ein. Genießen Sie mit uns ein paar schöne und unterhaltsame Stunden bei hoffentlich herrlichem Frühsommerwetter.

Holzsammlung

Die diesjährige Holzsammlung für das Johannesfeuer findet am Freitag, 18.6.2009, ab 18.00 Uhr, statt. Bitte legen Sie das Holz am Straßenrand bereit (es wird nur unbehandeltes Holz entgegengenommen).

Martin Jannack, Abteilungskommandant

Kultur-Umwelt-Sport Beuren e.V.

Liebe Vereinsmitglieder,

Wie wir bei der Jahreshauptversammlung besprochen haben, werden wir in diesem Jahr einen gemeinsamen Vereinsausflug durchführen. Dazu lade ich alle aktiven und passiven Mitglieder des Vereins recht herzlich ein.

Der Ausflug wird am **Samstag, 10.7.2010**, stattfinden.

Geplant ist:

- Fahrt nach Lichtenstein (Bus oder PKW-Fahrgemeinschaften)
- Besichtigung im Schloss Lichtenstein ca. 1 Std.
- Mittagessen
- Gruppe 1 Hochseilgarten für Junge- und Junggebliebene
- Gruppe 2 Spaziergang um das Schloss
- Kaffeepause im alten Forsthaus beim Schloss
- Rückfahrt und Abschluss

Abfahrt in Beuren geplant ca. 10.00 Uhr, Rückkehr ca. 20.00 Uhr. Je nach Zahl der Anmeldungen findet die Fahrt mit dem Bus oder in Fahrgemeinschaften statt.

Um disponieren zu können, möchte ich euch bitten, euch bis zum 20.6.2010 bei Robert Klotz, Tel. 07477 333, oder Anita Ling, Tel. 07477 708, anzumelden.

Vereinsvorstand Robert Klotz

Bauarbeiten in der Schwärzenbachstraße

Im Laufe dieser Woche wurde mit den Arbeiten zur Verlegung der Gasleitung für die Turn- und Festhalle begonnen. Während der Baumaßnahme, die ca. zwei bis drei Wochen dauert, kann die Parkierungsanlage bei der Turn- und Festhalle nur eingeschränkt genutzt werden. Um Beachtung wird gebeten.

Pfarrgemeinde St. Nikolaus

Am vergangenen Sonntag feierte die Pfarrgemeinde St. Nikolaus bei sonnigem Wetter das Fest von Fronleichnam. Wir danken allen, die zum Gelingen dieses schönen Festtages beigetragen haben:

- Pfarrer Dr. Benedikt Ritzler
- den Ministranten, der Mesnerin, den Lektoren und Kommunionhelfern
- dem Musikverein Boll unter der Leitung von Frau Michaela Mattes für die Mitgestaltung der heiligen Messe und für die musikalische Begleitung bei der Prozession
- den Familien Wolf, Würth und Heizmann für die wunderbaren Blumenteppeiche
- der Freiwilligen Feuerwehr Abt. Boll für die wichtige Sicherung des Prozessionsweges
- den Mitgliedern des Pfarrgemeinderates und den Helfern beim anschließenden Stehempfang im Pfarrhaus
- allen, die in irgendeiner Weise zur Unterstützung dieses Festtages beigetragen haben.

Der Pfarrgemeinderat St. Nikolaus



Familiengottesdienst in Boll

Hallo zusammen,

wir laden alle ein zu unserem Familiengottesdienst am **Samstag, 12.6.2010, um 18.30 Uhr** in der St.-Nikolaus-Kirche in Boll. Wir würden uns freuen, wenn ganz viele Familien kommen würden, denn einige Kinder und der Chor Panta rhei gestalten den Gottesdienst mit.

Bis Samstag freut sich

das Fam-Go-Team

Musikverein Boll e.V.

Gesamtkapelle

Unsere Proben finden am kommenden Wochenende wie folgt statt:

- Freitag, 11.6.2010, um 20.00 Uhr im Probenraum
- Samstag, 12.6.2010, Registerproben

Näheres dazu wird in Probe am Freitag bekannt gegeben

- Sonntag, 13.6.2010, um 9.30 Uhr im Probenraum

AUS BOLL



Ortsvorsteher: Peter Beck

Sprechzeiten: Di. 17.30 - 19.00 Uhr, Fr. 10.00 - 12.00 Uhr

Tel. 07471 2296, E-Mail: boll@hechingen.info

Öffnungszeiten: Di. 14.30 - 18.30 Uhr, Mi. und Fr. 9.00 - 12.30 Uhr

**Jugendkapelle**

Die Jugendkapelle hat am **heutigen Freitag in Stetten um 18.45 Uhr Probe**. Die Probe findet im Probenraum des Musikvereins Stetten statt.

Einladung zum Open-Air-Konzert

Am **Samstag, 19.6.2010, um 20.00 Uhr**, veranstaltet der Musikverein Boll in Zusammenarbeit mit dem Förderverein Maria Zell sein zweites Open-Air-Konzert unterhalb der Wallfahrtskirche auf dem Wasen. Diese Veranstaltung findet im Rahmen der Wiedereröffnung nach der Innenrenovierung von Maria Zell statt. Wir möchten Sie zu diesem außergewöhnlichen Ereignis recht herzlich einladen. Mitwirken werden an diesem Abend unsere Jugendkapelle Boll/Stetten unter der Leitung von Andrea Riedel und der Musikverein Boll mit seiner Dirigentin Michaela Mattes. Die Dirigenten haben ein abwechslungsreiches und interessantes Programm für diesen Abend zusammengestellt. Zur Unterhaltung nach dem Konzert wird die Combo "ComBoSt" im Big Band-Sound aufspielen. Für das leibliche Wohl wird an diesem Abend ebenfalls bestens gesorgt sein. Erleben Sie einen angenehmen Sommerabend mit den beteiligten Kapellen.

Wir würden uns freuen, Sie an diesem Abend bei uns begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen bereits jetzt schon einen unterhaltsamen Abend.

Bei schlechtem Wetter wird die Veranstaltung in der Turn- und Festhalle Boll stattfinden.

Obst- und Gartenbauverein Boll e.V.**Kraut und Unkraut - Heilkräuter am Wegesrand**

Der Obst- und Gartenbauverein Boll veranstaltet am **Samstag, 12.6.2010, ab 14.00 Uhr** eine Kräuterwanderung mit Ingrid Herr rund um Boll. Treffpunkt ist am Rathaus in Boll. Auf dieser Wanderung erzählt uns Frau Herr einiges über die Kräuter entlang des Weges. Im Anschluss bereitet man aus den gesammelten Kräutern eine Kräuterbutter zu. Es sind noch ein paar Plätze frei. Anmeldung bei Ralf Börger, Tel. 07471 622675.

TSV Boll e.V.**Abt. Fußball****1. Mannschaft**

Für die 1. Mannschaft ist die Verbandsrunde 09/10 beendet. Das Endspiel um den Bezirkspokal gegen den TSV Frommern findet am Samstag, 26.6.2010, um 16.30 Uhr in Winterlingen statt.

Abt. Jugendfußball**C-Mädchen**

Samstag, 12.6.2010, 15.30 Uhr: TSV Geislingen - TSV Boll

D-Junioren

Samstag, 12.6.2010, 13.30 Uhr: TSV Boll - SG Trillfingen/Imnau/Hart

E-Junioren

Freitag, 11.6.2010, 18.00 Uhr: FC Burladingen 2 - TSV Boll

Fußball-WM

Alle Spiele im Sportheim auf Großbildleinwand
Bei allen Spielen der deutschen Mannschaft Sonderpreise

Altpapiersammlung

Wir kommen am **Samstag, 12.6.2010, ab 10.00 Uhr** und holen Ihr Altpapier.

Besuchen Sie unsere Homepage www.tsvboll.de

Jahrgang 1971/72

Am **Samstag, 12.6.2010**, treffen wir uns um 15.00 Uhr zu unserem Grillfest auf dem Wasen. Bitte das Grillgut selbst mitbringen!

AUS SCHLATT**Ortsvorsteher: Jürgen Schuler**

Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr

Tel. 07477 480, E-Mail: schlatt@hechingen.info

Öffnungszeiten: Mo. 14.30 - 18.30 Uhr, Do. 8.30 - 11.00 Uhr

Entsorgung von Kühlgeräten, Bildschirmen und Fernsehgeräten

Die nächste Sammlung findet am **Montag, 28.6.2010**, statt. Anmeldungen zur Abholung der zu entsorgenden Geräte können bis spätestens Montag, 21.6.2010, beim Landratsamt Zollernalbkreis, Tel. 07433 92-1371 oder 92-1382, erfolgen. Am Sammeltag müssen die Geräte ab 6.00 Uhr am Straßenrand bereitstehen.

FC Killertal 04**Sieg im Killertal-Derby****FC Killertal 04 - TSV Hausen i.K.****3:2 (0:1)**

Vor einer beachtlichen Zuschauerkulisse gewann der FCK sein letztes Rundenspiel und bewies wieder einmal, dass die Moral in der Truppe hervorragend ist. Der starke Gast ging von Beginn an aggressiv in die Zweikämpfe und führte zur Pause mit 1:0 durch einen Fernschuss. In der zweiten Halbzeit fing der FCK endlich an, die Zweikämpfe anzunehmen, und kämpfte sich zurück ins Spiel. Der Lohn war das 1:1 durch einen direkt verwandelten Freistoß von Sven Würzinger. Per Foulelfmeter ging der Gast aber erneut in Führung. Der FCK drängt nun auf den Ausgleich, welcher in der 80. Minute durch Steve Remy gelingen sollte. Beflügelt durch diesen Treffer legte das Roth-Team nach und kam in der 85. Minute zum verdienten Siegtreffer durch Timo Kleindienst, welcher sich beim anschließenden Torjubiläum verletzte. Im Anschluss an das Spiel wurde zusammen mit den Fans die erfolgreiche Saison gefeiert.

Das Relegationsspiel findet aller Voraussicht nach am 13.6.2010 um 15.00 Uhr in Stetten/Hechingen gegen den Tabellenzweiten der Kreisliga B3, den SV Gruol 2, statt. Zu diesem wichtigen Spiel bitten wir noch einmal all unsere Fans, alle Kräfte zu mobilisieren und uns in Stetten zu unterstützen. Wir zählen auf euch!

Der FC Killertal gratuliert hiermit dem TSV Stetten/Hechingen zur Meisterschaft in der Kreisliga B4 und versucht nun, dem Team aus Stetten über die Relegation in die Kreisliga A zu folgen.

Jugendfußball**B-Jugend (in Schlatt)**

12.6.2010, 16.15 Uhr FC Killertal 04 - SG Eendingen/Roßwangen

C-Jugend (in Schlatt)

12.6.2010, 14.45 Uhr FC Killertal 04 - SG Bisingen/Gross./Wess.

D-Jugend

12.6.2010, 13.30 Uhr Spvgg Truchteltingen II - FC Killertal 04 II

12.6.2010, 17.00 Uhr FC Winterlingen - FC Killertal 04

E-Jugend (in Jungingen)

11.6.2010, 18.00 Uhr FC Killertal 04 - 1. FC Burladingen

14.6.2010, 18.00 Uhr FC Killertal 04 II - SG Roßwangen/Eendingen II

Musikverein Schlatt**Gottesdienst im Grünen und Frühschoppen in Salmendingen**

Am **13.6.2010** werden wir den Gottesdienst im Grünen in Beuren mitgestalten. Der Gottesdienst beginnt um 10.30 Uhr. Wir treffen uns um 10.00 Uhr am Proberaum.

Anschließend fahren wir gemeinsam nach Salmendingen. Dort werden wir beim Waldfest des Musikvereins einen Frühschoppen spielen.

Narrenzunft Schlatt e.V.**Vorankündigung Sonnwendfest**

Die Narrenzunft Schlatt veranstaltet am **19.6. und 20.6.2010** beim Sportplatz zum zweiten Mal die Feier zur Sommersonnenwende.



Wie bereits im vergangenen Jahr finden im Rahmen dieses Festes die "NZ-Sommersonnwend-Spiele" statt. Hierbei ermitteln Teams aus unserer Gemeinde in einem nicht so ganz ernst gemeinten Wettbewerb ihren Sieger. Für Spaß und Gaudi ist also bestens gesorgt.

Festauftakt ist am Samstag, 19.6.2010, mit dem Beginn der Spiele um 16.00 Uhr. Nach der Siegerehrung folgt ein gemütliches Beisammensein bei Kurzweil und guter Unterhaltung. Mit dem Anbruch der Dunkelheit wird dann das große Sonnwendfeuer abgebrannt. Am Sonntag bieten unsere Vereinsköche zum Mittagstisch ab 11.00 Uhr Schnitzel mit Salat an. Außerdem stehen an beiden Tagen "heiße Rote", saftige Steaks vom Holzkohlegrill, knusprige Pommes Frites sowie Kaffee und Kuchen auf der Speisekarte. Schon heute laden wir die ganze Einwohnerschaft zu diesem Event recht herzlich ein.

Weiterhin besteht für alle Vereine, Stammtische, Straßen oder sonstigen Gruppierungen die Möglichkeit, an den "NZ-Sommersonnwend-Spielen" teilzunehmen. Gestartet wird in den beiden Kategorien "Erwachsene" sowie "Kinder und Jugendliche bis 14 Jahre". Ein Team besteht aus fünf Spielern; natürlich kann ein Verein oder eine Gruppierung auch zwei oder mehr Mannschaften in jeder Kategorie an den Start schicken. Die Anforderungen kann wirklich jeder Spieler bewältigen. Die Startgebühr im Erwachsenenbereich beträgt 10 €, bei den Kindern und Jugendlichen entfällt diese komplett. Mannschaftsmeldungen nimmt unser Zunftmeister Edgar Eberle unter Tel. 494 entgegen. Er ist auch für eventuell auftretende Fragen der richtige Ansprechpartner. Des Weiteren können Anmeldungen natürlich auch über unsere Homepage www.narrenzunft-schlatt.de vorgenommen werden.

Die Vorstandschaft

AUS SICKINGEN



Ortsvorsteher: Gerhard Henzler

Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 19.00 Uhr, Mi. 16.00 - 17.00 Uhr
oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 7616, E-Mail: sickingen@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. und Do. 8.00 - 12.00 Uhr, Mi. 16.00 - 18.30 Uhr

Die Alemannen kommen!



Frau Lehmann mit Alemannenkindern

Die Vorbereitungen der Sickingen für den Kinderfestumzug laufen auf Hochtouren. Der Kindergarten, die Grundschule, der Sportverein, eventuell der Jugendclub, Bürger und Ortschaftsräte beteiligen sich daran. Die Ortschaftsverwaltung rechnet wieder mit über 100 Teilnehmern, war in der letzten Ortschaftsratssitzung zu hören.

Für starke Unterstützung sorgt die Abteilung Eltern und Kind des Sportvereins mit Franziska Reiber, Alexandra Kleinmann und Alexandra Kühnle. Die Lehrerinnen der Grundschule vertiefen das Wissen um die Alemannen, indem sie die Grundschulkinder Schmuck- und Ledergegenstände herstellen ließen.

Sportfreunde Sickingen

Jahreshauptversammlung

Am **Samstag, 12.6.2010, um 19.00 Uhr** findet im Sportheim die Jahreshauptversammlung der Sportfreunde Sickingen statt.

Folgende Punkte stehen auf der **Tagesordnung**:

- Begrüßung/Totenehrung
- Berichte der Vorstandschaft
- Entlastung der Vorstandschaft
- Neuwahlen: Zu wählen sind 1. Vorsitzender, 2. Vorsitzender, Sportwart, Jugendleiter, Abteilungsleiter Fußball, Beisitzer, Schiedsrichterbeauftragter.
- Wünsche, Anträge, Sonstiges

Wünsche und Anträge von Mitgliedern können schriftlich oder mündlich bis zum 11.6.2010 beim 2. Vorsitzenden Harald Reiber eingebracht werden (Tel. 07471 72155).

Alle Vereinsmitglieder und Fußballinteressierten sind recht herzlich eingeladen.

SG Sickingen/Boll II

Im letzten Rundenspiel der Saison spielte die SG Sickingen/Boll II bei der FV Friedrichstraße 1:1 unentschieden. Das Tor erzielte Spielertrainer Rainer Nill. Mit diesem Punkt konnte sich die SG noch einmal um einen Platz in der Tabelle verbessern. Man beendet die Saison auf dem 5. Tabellenplatz. Die SG Sickingen/Boll II bedankt sich bei allen treuen Zuschauern und hofft auch in der neuen Runde auf zahlreiche Unterstützung.

Mehr über die Sportfreunde Sickingen erfahren Sie auf unserer Homepage www.sportfreunde-sickingen.de.

AUS STEIN



Ortsvorsteher: Josef Mayer

Sprechzeiten: Di. 18.00 - 20.00 Uhr
Tel. 07471 5565, E-Mail: stein@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 8.00 - 12.00 Uhr, Di. 16.30 - 19.00 Uhr
Do. 8.00 - 11.00 Uhr

Stühle abzugeben

Die Ortschaftsverwaltung hat neun Stühle mit Armlehne und Polsterung kostenlos abzugeben. Wer Interesse hat, soll sich bitte bei Frau Eberhart melden.

Hallo Senioren!

Zu unserem letzten Treffen vor der Sommerpause laden wir recht herzlich ein, am **Donnerstag, 17.6.2010, ab 14.00 Uhr**, wie immer im Pfarrzentrum.

Bis bald, Euer Team.

Kirchenchor St. Markus auf froher Fahrt

Die Sängerinnen und Sänger mit Angehörigen und Ehrenmitgliedern bestiegen am frühen Sonntagmorgen den Reisebus, um sich auf frohe Fahrt zu begeben. Trotz gelegentlicher Regenschauer war die Sängerschar guter Dinge.

Die Vorsitzende Marga Ruff begrüßte die Reisenden aufs Herzlichste, besonders Chorleiterin Anneliese Schmid, Ehrenvorsitzende Hanni Kurz und alle Ehrenmitglieder. Zwischendurch bei einem Stopp an einer Raststätte stärkte sich die Gruppe mit Brezeln und



Kaffee. In Ellwangen-Schöneberg besichtigten die Ausflügler die dortige Stadtkirche und sangen am Marienaltar "Gegrüßt seist Du Maria". Das Mittagessen wurde in Dinkelsbühl-Segringen im Gasthaus "Dollinger" eingenommen.

Weiter ging es mit dem Bus nach Waldeck zum Drehorgelmuseum. Dort nahm die Gruppe an einer Führung durch den Betrieb teil, welcher die Drehorgeln selber herstellt. Einige der Mitfahrenden durften die Kurbel an den zahlreichen Ausstellungsstücken drehen. Die Fahrt ging weiter nach Dinkelsbühl zur Kaffee- und Eispause, einige besichtigten auch die schöne Altstadt mit ihren altertümlichen Fachwerkhäusern. Nach der süßen Stärkung fuhr der Bus wieder in Richtung Heimat. Trotz Regenschauer herrschte eine lustige und fröhliche Stimmung und man wird noch lange über die schönen Stunden nachdenken.

Narrenzunft "Stoanemer Sadbolla"

Jahreshauptversammlung

Am **Freitag, 11.6.2010**, hält die Narrenzunft Stein ihre Jahreshauptversammlung ab. Dazu sind alle Mitglieder, Freunde und Gönner recht herzlich eingeladen. Beginn ist um 20.00 Uhr im Alten Schulsaal im Rathaus in Stein.

Auf dem Programm stehen:

1. Begrüßung/Bericht Vorstand
2. Bericht Schriftführer
3. Bericht Kassierer
4. Bericht Kassenprüfer
5. Entlastung
6. Neuwahlen
7. Ehrungen
8. Anträge/Verschiedenes

Turn- und Sportverein Stein e.V. 1923

Fußball/Aktive

Am Sonntag, 30.5.2010, hat die 1. Mannschaft des TSV in ihrem letzten Spiel ein 6:1 beim TV Melchingen feiern können.

Die Saison konnte somit mit dem 3. Platz abgeschlossen werden! Mannschaft und Trainer bedanken sich bei allen Anhängern für die Unterstützung und hoffen auch im nächsten Jahr auf solche!

Öffnungszeiten Sportheim

Ab dem **11.6.2010** startet die Fußball-WM in Südafrika!

Auch dieses Mal findet im Sportheim die Übertragung einiger Spiele auf Großbildleinwand statt. Nähere Infos können auf dem Aushang im Sportheim eingesehen werden.

Jugend

E-Junioren

Freitag, 11.6.2010, 18.00 Uhr TSG Balingen - TSV Stein

Homepage des TSV Stein: www.tsv-stein-1923.de

Michael Pfeffer verlängert in Stein

Trainerverlängerung und neu eingekleidet

Der TSV Stein konnte mit seinem aktuellen Trainer Michael Pfeffer vorzeitig um ein Jahr verlängern. Dies war das Ergebnis einer sehr guten Zusammenarbeit in seinem ersten Jahr. Jetzt kann die Planung für die neue Saison beginnen. Der aktuelle Kader bleibt fast zusammen und es konnten bis jetzt bereits zwei neue Spieler für die Saison 2010/2011 verpflichtet werden. Ziel für die neue Saison ist es, wieder einen schlagkräftigen Kader zusammenzustellen.

Unter der Federführung von Abteilungsleiter Andreas Saile ist es dem TSV Stein auch gelungen, neue Trikots bzw. neue Trainingsanzüge, Poloshirts, T-Shirts und Pullover zu organisieren. Die neuen Trikots werden ebenso wie die bisherigen aktuellen Trikots von der Alten Brauerei aus Hechingen gesponsert. Der Trainingsanzug wurde von der Fa. Euronics gesponsert. Auf den Poloshirts sowie den Pullover haben die aktiven Spieler des TSV Stein zukünftig die Firma Schuh Belser aus Hechingen stehen.



Andreas Saile, die Vorstandschaft und die aktive Mannschaft möchten sich bei allen Beteiligten für das Sponsoring bedanken und hoffen auch weiterhin auf eine sehr gute Zusammenarbeit.



TSV-Stein-Jugend ist neu eingekleidet

Neue Trainingsanzüge und eine SG ab Sommer

Der TSV Stein hat seine komplette Jugendabteilung mit neuen Trainingsanzügen eingekleidet. Die rund 60 Kinder und Jugendlichen haben ihren Trainingsanzug als Weihnachtsgeschenk im vergangenen Dezember erhalten.

Als Sponsor konnte das Bauunternehmen E. Schetter aus Stein gewonnen werden. Das Jugendteam rund um die Jugendleiter Andreas Görzen und Lars Faigle bedankt sich bei Markus Schetter für die große Unterstützung. Ebenso möchte sich die Jugendabteilung bei der Firma Schuh Belser für die Unterstützung bei der Besorgung der Trainingsanzüge bedanken.

Die Jugendabteilung geht auch ab dem kommenden Sommer in eine neue Richtung. Auf Grund der sehr guten Zusammenarbeit mit der Jugendabteilung des TSV Stetten werden beide Vereine ihre Jugendabteilung für die kommende Saison in eine SG Stetten/Stein zusammenschließen. Dies betrifft die Juniorenmannschaften F- bis B-Junioren.



AUS STETTEN



Ortsvorsteher: Robert Buckenmaier

Sprechzeiten: Mo. u. Do. 17.00 - 19.00 Uhr

Tel. 07471 5560, E-Mail: stetten@hechingen.info

Öffnungszeiten: Mo. 14.00 - 18.30 Uhr, Di. 9.00 - 12.30 Uhr

Do. 14.00 - 17.30 Uhr

Sprechzeit des Ortsvorstehers entfällt

Die Sprechzeit von Herrn Ortsvorsteher Buckenmaier entfällt in der Zeit vom **14.6. bis 24.6.2010**.

Pfarrgemeinde St. Johannes d.T.

Patrozinium

Am **Sonntag, 20.6.2010**, wird in Stetten das jährliche Fest zu Ehren unseres Kirchenpatrons, des hl. Johannes d. Täufers, begangen. Nach dem festlichen Gottesdienst um 9.00 Uhr spielt der Musikverein Stetten vor der Kirche zum Frühschoppen auf. Zum Mittagessen werden im Pfarrsaal und vor der Kirche Schnitzel mit Kartoffelsalat angeboten. Daran schließt sich die Ausgabe von Kaffee und Kuchen an.

Zu diesem Pfarrfest darf ich die Bevölkerung von Stetten und Umgebung recht herzlich einladen. Außerdem möchte ich darum bitten, uns mit der Spende von Kuchen zu unterstützen.

Joachim Stegmeier

Vorsitzender des Pfarrgemeinderats

Männergesangsverein Stetten 1838 e.V.

Chorprobe

Unsere nächste Probe ist am **Mittwoch, 16.6.2010, um 20.00 Uhr** im Probenraum der Ortschaftsverwaltung.

TSV Stetten 1912 e.V.

Jahreshauptversammlung

Zur Jahreshauptversammlung am **Freitag, 11.6.2010**, möchte der TSV Stetten alle Mitglieder, Freunde und Gönner recht herzlich einladen. Beginn ist um **20.00 Uhr** im Sportheim.

Abt. Fußball

D-Juniorinnen

Samstag, 12.6.2010, 12.15 Uhr: FV Albstadt II - TSV Stetten

C-Juniorinnen

Sonntag, 13.6.2010, 13.00 Uhr: TSV Stetten - SV Dotternhausen

Damenmannschaft

Samstag, 12.6.2010, 17.00 Uhr: TSV Stetten - FV 08 Rottweil

C-Junioren

Samstag, 12.6.2010, 14.45 Uhr: FC Steinhofen - TSV Stetten

Relegationsspiel

Am **Sonntag, 13.6.2010, um 15.00 Uhr** findet das Relegationsspiel der Tabellenzweiten von der Kreisliga B3, dem SV Gruol II und von der Kreisliga B4, dem FC Killertal, auf unserem Sportgelände Lindenwasen statt. Es wäre schön, wenn wir viele fußballbegeisterte Zuschauer auf dem Sportplatz begrüßen könnten, um einen würdigen Rahmen für dieses Relegationsspiel zu schaffen. Natürlich sorgt der TSV Stetten für Ihr leibliches Wohl.

Fußball-Weltmeisterschaft

Im Sportheim Stetten/Hechingen werden alle Spiele der deutschen Nationalmannschaft auf Großbildleinwand übertragen. Außerdem laufen auch alle Abendspiele der restlichen Nationalmannschaften im Sportheim auf Großbildleinwand.

Abt. Tennis

Damen 40

Samstag, 12.6.2010, 14.00 Uhr: TA Stetten - TC Herrenzimmern 1

Hobby-Damen

Mittwoch, 16.6.2010, 14.00 Uhr: TG Geislingen - TA Stetten

Junioren

Samstag, 12.6.2010, 10.00 Uhr: TA Stetten - TG Obernheim

Herren

Sonntag, 13.6.2010, 10.00 Uhr: TA Stetten - TA Stetten u.H. 2

Herren 40

Samstag, 12.6.2010, 14.00 Uhr: TC Dornhan 1 - TA Stetten

Altpapiersammlung

Der TSV Stetten sammelt am **Samstag, 12.6.2010, ab 13.00 Uhr** Altpapier. Bitte stellen Sie Ihr Altpapier am Straßenrand ab.

Johannesfeuer

Am **Freitag, 18.6.2010**, richtet der TSV Stetten das alljährliche Johannesfeuer aus. Größere Mengen an unbehandeltem Altholz können ab Donnerstag, 17.6.2010, 17.00 Uhr, angeliefert werden. Kleinere Mengen werden am Freitag, 18.6.2010, ab 13.00 Uhr vom TSV Stetten eingesammelt.

Achtung: Es wird nur unbehandeltes Holz mitgenommen!

Öffnungszeiten Sportheim

Freitag, 11.6.2010, ab 19.30 Uhr

Samstag, 12.6.2010, ab 15.00 Uhr

Sonntag, 13.6.2010, ab 10.00 Uhr Frühschoppen

und 14.30 Uhr Kaffee und Kuchen

Dienstag, 15.6.2010, ab 19.30 Uhr

AUS WEILHEIM



Ortsvorsteherin: Ingrid Riester

Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 19.30 Uhr, Mi. 18.30 - 19.30 Uhr

Tel. 07471 5580, E-Mail: weilheim@hechingen.info

Öffnungszeiten: Mo. und Do. 16.00 - 18.30 Uhr

Sprechstunde fällt aus

Die Sprechstunden von Frau Beck fallen am **Montag, 14.6.** und **Montag, 21.6.2010**, aus.

Sammlung von Kühlgeräten, Fernsehgeräten und Monitoren

Die nächste Sammlung von Kühlgeräten, Fernsehern und Monitoren findet am **Montag, 28.6.2010**, statt.

Bitte melden Sie die zu entsorgenden Geräte bis **Montag, 21.6.2010**, bei der Ortschaftsverwaltung, Tel. 5580 oder direkt beim Landratsamt Balingen, Tel. 07433 92-1371 oder 92-1382, an.

Jahrgang 1960/1961

Der Jahrgang 1960/1961 trifft sich am **Freitag, 18.6.2010, ab 19.30 Uhr** zum Grillen im Großholz. Bitte Grillgut mitbringen.

Förderverein St. Marien

Generalversammlung

Der Förderverein lädt ein zur Generalversammlung am **Freitag, 18.6.2010, um 20.00 Uhr** in den Pfarrsaal Weilheim.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung des Kassiers und der Vorstandschaft
6. Wünsche und Anträge
7. Austausch über die Sanierung der ehemaligen Pfarrscheuermauer
8. Diskussion über die Weiterführung des Vereins für maximal ein Jahr
9. Je nach Abstimmung der anwesenden Mitglieder Neuwahlen des:
 - a) 1. Vorsitzenden, b) 2. Vorsitzenden, c) Kassiers,
 - d) Schriftführers, e) Beiräte (3), f) Kassenprüfer (2)

Wünsche und Anträge sollten bis spätestens Montag, 14.6.2010, in schriftlicher Form an den 1. Vorsitzenden Günter Kanz, Am Hofstättle 13, eingereicht werden.

Alle Mitglieder und Freunde des Vereins sind herzlich eingeladen.

Günter Kanz, 1. Vorsitzender



Kindergarten St. Marien

Besuch auf dem Bauernhof

Vor einigen Tagen war der Kindergarten St. Marien Weilheim bei Familie Wolf zu Besuch auf dem Bauernhof. Zuerst durften die Kinder in den Kuhstall, wo sie die Kühe und Rinder sehen und auch mit Heu füttern durften. Danach ging es in den Hühnerstall, wo sie auch noch ganz kleine Küken sehen konnten. Beim Hasenstall durften die Kinder die Hasen ansehen, füttern und streicheln. Auch die Ziegen konnten die Kinder ansehen. Das Highlight war das Pferd "Eno", das sie auch streicheln durften. Nochmals ein herzliches "Dankeschön" an Familie Wolf, die uns dieses ermöglichte.



Vera Wolf und Petra Wiest

Pfarrgemeinde St. Marien

Fronleichnam 2010

Hiermit möchten wir uns für die rege Teilnahme an unserer Fronleichnam-Prozession trotz des schlechten Wetters recht herzlich bedanken. Ein großer Dank geht an die vielen Helfer zur Errichtung der beiden Altäre, die Ministranten, die Himmel-Träger, die Musikkapelle Weilheim unter der Leitung von Patrizia Faul, die zahlreichen Blumenspenden, die Anwohner, die ihre Häuser geschmückt haben und an die Kuchenspenden, die wir erhalten haben, sowie an alle, die tatkräftig zum Gelingen des Festes beigetragen haben. Ein herzliches "Vergelt's Gott."



Heidrun Zanger, Pfarrgemeinderatsvorsitzende

Sportverein Weilheim e.V.

Liebe Fußballfreunde,

leider mussten wir auch nach dem letzten, sehr spannenden Rundenspiel gegen den TSV Stetten mit 3:1 vom Platz gehen. In der Runde 09/10 erzielte unsere Mannschaft magere 16 Punkte und erreichte den 10. Platz in der Tabelle.

Für Ihren Besuch der Spiele bei der gegnerischen Mannschaft und bei unseren Heimspielen möchten wir uns herzlich bedanken. Wir würden uns auch in der nächsten Runde sehr über Ihren Besuch freuen.

Gerd Eberwein, 1. Vorsitzender

KIRCHLICHE NACHRICHTEN



Kath. Seelsorgeeinheit

St. Luzius

Kontakt: Pfarrbüro, Tel. 07471 9363-33, Fax -34
Kirchplatz 6 • 72379 Hechingen • info@sse-luzius.de
Öffnungszeiten:
Mo./Mi./Fr.: 9.00 bis 12.00 Uhr
Mo. - Do.: 14.30 bis 17.30 Uhr
Weitere Infos unter: www.sse-luzius.de

11. Sonntag i.J./Lk 7, 36-8, 3

Samstag, 12. Juni

16.30 Uhr St. Jakobus: stille Anbetung, 17.30 Uhr Rosenkranz
18.00 Uhr Krankenhaus: hl. Messe, vorher Rosenkranz
18.30 Uhr Bechtoldsweiler: hl. Messe (für Gustav Reiber u. verst. Eltern)
18.30 Uhr Boll: Familiengottesdienst, mitgestaltet v. Chor Panta rhei

Sonntag, 13. Juni - hl. Antonius von Padua

9.00 Uhr St. Luzen: hl. Messe für die SSE
9.00 Uhr Stein: hl. Messe (für Gabriel u. Katharina Bogenschütz; Irmgard Haug)
10.00 Uhr Schlatt: Wortgottesdienst
10.00 Uhr Weilheim: Wortgottesdienst
10.00 Uhr Stetten: Wortgottesdienst
10.00 Uhr St. Elisabeth: Wortgottesdienst
10.30 Uhr Beuren: ökum. Gottesdienst im Grünen am Sportplatz
10.30 Uhr Sickingen: Patrozinium (für Anton Daiker u. verst. Eltern; verst. Kirchenchormitglieder), mitgestaltet v. Kirchenchor, anschl. Umtrunk. Kaffee & Kuchen zugunsten der Ministrantenwallfahrt nach Rom
10.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe für die Pfarrgemeinde
14.00 Uhr Schlatt: Tauffeier von Juli Emilia Braun
18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz
18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz
18.30 Uhr St. Luzen: hl. Messe
19.00 Uhr St. Jakobus: Chorkonzert des Jugendchors der SSE

Impressum

Stadtspiegel
Amtsblatt der Stadt Hechingen

Herausgeber: Stadt Hechingen

Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen ist Bürgermeister Jürgen Weber oder sein Vertreter im Amt mit Ausnahme der Rubrik "Aus den Stadtteilen". Verantwortlich für den Stadtteil Beuren Peter Gantner, für den Stadtteil Bechtoldsweiler Günther Konstanzer, für den Stadtteil Boll Peter Beck, für den Stadtteil Schlatt Jürgen Schuler, für den Stadtteil Sickingen Gerhard Henzler, für den Stadtteil Stein Josef Mayer, für den Stadtteil Stetten Robert Buckenmaier, für den Stadtteil Weilheim Ingrid Riester
Redaktion: Maria Poppel
Telefon 07471 940-135
E-Mail: amtsblatt@hechingen.de

Verantwortlich für "Was sonst noch interessiert" und den Anzeigenteil: Brigitte Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt.

Druck und Verlag: Nussbaum Medien Weil der Stadt GmbH & Co. KG, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt, Telefon 07033 525-0.

Außenstelle: 72144 Dußlingen, Bahnhofstraße 18, Telefon 07072 9286-0, Fax 07072 928629

Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr. Der Textteil des Amtsblattes wird zusätzlich im Internet unter www.hechingen.de veröffentlicht.

Vertrieb: WDS Pressevertrieb GmbH

Josef-Beyerle-Straße 9a
71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0 oder 6924-13.
E-Mail: abonnenten@wdspresservertrieb.de
Internet: www.wdspresservertrieb.de



Montag, 14. Juni

Altenheim: **keine** hl. Messe
17.50 Uhr Stein: Rosenkranz
18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

Dienstag, 15. Juni - hl. Vitus (Veit)

8.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe (Jahrtag für Edwin Schönherr)
17.00 Uhr Sickingen: Anbetung
18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz
18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz
18.30 Uhr Weilheim: hl. Messe, vorher Rosenkranz
18.30 Uhr Boll: hl. Messe, vorher Rosenkranz

Mittwoch, 16. Juni - hl. Benno

9.30 Uhr St. Jakobus: **City-Messe** (für Elisabeth, Werner u. Peter Ströbele u. Eltern; Familien Leucze u. Heinisch; Carl Friedrich Erbprinz zu Löwenstein-Wertheim-Rosenberg)
18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

Donnerstag, 17. Juni

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz
18.30 Uhr Schlatt: hl. Messe, vorher Rosenkranz
18.30 Uhr Stein: hl. Messe (für Sebastian u. Barbara Wolf u. Sohn Dionys), vorher Rosenkranz

Freitag, 18. Juni

8.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe (für Hans u. Barbara Knoop, verst. Angeh. u. arme Seelen)
17.50 Uhr Stein: Rosenkranz
18.30 Uhr Stetten: hl. Messe (für Gerhard Keller; Peter Schmid; Ida u. Wilhelm Saile, verst. Eltern u. Geschwister), vorher Rosenkranz

12. Sonntag i.J./Lk 9, 18-24

Samstag, 19. Juni - hl. Romuald

16.30 Uhr St. Jakobus: stille Anbetung, 17.30 Uhr Rosenkranz
18.00 Uhr Krankenhaus: hl. Messe, vorher Rosenkranz
18.30 Uhr Weilheim: hl. Messe (für die Verst. der Fam. Koppenburg)
18.30 Uhr Sickingen: hl. Messe (zum hl. Antonius)

Sonntag, 20. Juni

9.00 Uhr Stetten: Patrozinium, anschl. Frühschoppen und Weißwurstfrühstück
9.00 Uhr St. Luzen: hl. Messe für die SSE
10.00 Uhr St. Elisabeth: Wortgottesdienst
10.00 Uhr Stein: Wortgottesdienst
10.30 Uhr Schlatt: hl. Messe (für Berthold Cudok u. verst. Geschwister)
10.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe für die Pfarrgemeinde
14.00 Uhr St. Jakobus: Tauffeier von Leni Brecht, Annika Balbach, Sebastian Rebstock u. David Stauß
17.00 Uhr St. Luzen: Vesper zur Einführung v. Dekan Alexander Halter
18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz
18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz
18.30 Uhr St. Luzen: hl. Messe

Feier der Versöhnung - Beichtgelegenheit

Beichte in St. Jakobus: samstags 16.30 - 17.30 Uhr

Beichte in den Stadtteilen: jeweils nach der Vorabendmesse (den Pfarrer bitte ansprechen)

NEUES AUS DER SEELSORGEEINHEIT

Herzliche Einladung zum **Chorkonzert** mit dem Jugendchor der SSE St. Luzius am So., 13.6.2010, um 19.00 Uhr in St. Jakobus
Leitung: Mario Peters, Piano und Orgel: Anton Roggenstein
Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen.

Der **PGR Hechingen** lädt ein zur öffentlichen Sitzung am Mi., 16.6.2010, um 20.00 Uhr im kath. Gemeindehaus.

Das diesjährige **Diasporaopfer der Erstkommunionkinder** erbrachte 487,10 €. Bei der Kollekte gingen ein: in Hechingen 322,07 €, in Bechtoldsweiler 25 €, in Boll 69 €, in Schlatt 4 €, in Sickingen 25 €, in Stein 30,15 €, in Stetten 6,88 € und in Weilheim 5 €. Allen Erstkommunionkindern ein herzliches Dankeschön!

Die **Kollekte für den Maialtar** erbrachte in Bechtoldsweiler 85,60 €, in Beuren 225 €, in Boll 76,43 €, in Hechingen 446,43 €, in Schlatt 134,40 €, in Sickingen 126,00 €, in Stein 332,23 €, in Stetten 99,20 € und in Weilheim 206,41 €. Allen Spendern ein herzliches Dankeschön und Vergelt's Gott.

DAS GEISTLICHE WORT

Glocken - mehr als Klangkörper

Bischof Joachim Wanke hat kürzlich gesagt: "Glocken sind mehr als Klangkörper. Sie sind Hinweise auf eine größere Wirklichkeit, die im geschäftigen Alltag unseres Lebens oft vergessen wird. Glocken sind eine unproduktive Sache, ohne unmittelbaren Nutzen. Zeit und Stunde tragen wir am Armband oder am Handy mit uns herum. Dennoch möchten wir auf die Stimmen unserer Glocken nicht verzichten. Warum? Weil die Glocken uns daran erinnern, dass jede Zeit, auch die unsere, von Gottes heiliger Gegenwart erfüllt ist. Sie rufen uns eine Botschaft zu, die uns treffen will: Du bist mit dir, mit deinen Problemen und Nöten, mit deinen Fragen und deiner Schuld nicht allein. Denk daran, dass Gott aus deinem Leben etwas machen will, was deine Erwartungen übersteigt. Er will dir neues, unvergängliches Leben schenken."

Wir müssen zwar selbstkritisch bekennen, dass wir die Einladung der Glocken zum Gebet morgens, mittags und abends sowie zum Gottesdienst wohl hören, aber oft auch überhören. Doch können Glocken zumindest mithelfen, eine Atmosphäre der Religiosität zu schaffen. Nicht zuletzt das Einläuten des Sonntags am Samstag-nachmittag (seit kurzem in unserer SSE einheitlich um 17.00 Uhr) gleicht einem Ruf, der gerade müde und matt gewordenen Christen sagen will: Bedenke, dass es neben der Mühsal des Alltags auch um die Erholung des Sonntags geht. Zeit, die nicht verzweckt ist, sondern die der Gemeinschaft und dem Auftanken dient. Zeit, die nicht das Machen, sondern das Sein in den Vordergrund stellt. So gesehen sind die Glocken heute auch eine Art Gewissen, das uns daran erinnert, dass unsere Macht über die Zeit begrenzt ist; ein Gewissen, das sich einmischt in unseren Alltag und uns vor Augen hält, dass der Sonntag ein Feiertag ist, an dem Leib und Seele auftanken. Alexander Solschenizyn schrieb dazu: "Schon immer waren die Menschen selbstsüchtig und oft wenig gut. Bis das Sonntagsläuten erklang. Es schwebte über den Dächern, über den Feldern, über dem Wald. Es mahnte, die unbedeutenden, irdischen Dinge abzulegen und Zeit und Gedanken der Ewigkeit zu widmen. Dieses Läuten bewahrte die Menschen davor, zu vierbeinigen Kreaturen zu werden."

Dass das Läuten unserer Glocken dazu beitragen kann, hofft Stadtpfarrer Dr. Benedikt Ritzler



Evangelische Kirchengemeinde Hechingen

Hechingen, Stein, Weilheim, Bechtoldsweiler, Beuren Boll, Schlatt, Jungingen, Sickingen, Stetten

Kontakt: Gemeindebüro, Tel. 07471 6664, Fax: 07471 13732
Heiligkreuzstraße 11, 72379 Hechingen
gemeindebuero@ev-kirche-hechingen.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 7.30 - 12.30 Uhr, Mi., Fr. 14.00 - 17.00 Uhr
Weitere Infos unter www.ev-kirche-hechingen.de

2. Sonntag nach Trinitatis - 13. Juni Liturgisches Motto: Die Einladung der Völker

Wochenspruch:

Christus spricht: Kommt her zu mir alle, die ihr mühselig und beladen seid. (Matthäus 11, 28)

Predigttext:

Epheser 2, 17-22 Aus Fremden werden Gottes Hausgenossen

Freitag, 11. Juni

18.00 Uhr Bandprobe mit Alexander Baumgärtner im Gemeindehaus
19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft im Gemeindehaus

Samstag, 12. Juni

8.00 Uhr Kanutour des Jugendtreffs - Anmeldung im Gemeindebüro
14.00 Uhr Taufgottesdienst in der Johanneskirche (Jungbauer)
19.00 Uhr Nachtreffen der Konfirmanden 2010 im Gemeindehaus

**Sonntag, 13. Juni**

8.45 Uhr Gottesdienst in der Kreisklinik (Steiner)
 10.00 Uhr Gottesdienst mit integr. Abendmahl unter Mitwirkung des gemischten Chores Eintracht Friedrichstraße unter Leitung von Herrn Schneckenburger in der Johanneskirche (Jungbauer)
 10.30 Uhr Gottesdienst im Grünen auf dem Sportplatz in Beuren (Kommer/Dr. Schäfer)
 10.00 Uhr Kinderkirche Hechingen im Gemeindehaus (Ankommen ab 9.45 Uhr)
 11.00 Uhr Gottesdienst in **Bechtoldsweiler**, nicht in Sickingen! (Deines)

Montag, 14. Juni

15.45 Uhr Mutter-Kind-Gruppe "Spielkäfer" im Gemeindehaus
 18.30 Uhr Jungbläsergruppe im Gemeindehaus
 19.30 Uhr Posaunenchor im Gemeindehaus

Dienstag, 15. Juni

20.00 Uhr Sitzung des Kirchengemeinderats im Gemeindehaus

Mittwoch, 16. Juni

20.00 Uhr Bibelgesprächskreis in Jungingen
 20.00 Uhr Kirchenchor im Gemeindehaus

Donnerstag, 17. Juni

14.30 Uhr Seniorennachmittag im Gemeindehaus
 Thema: "Henry Dunant und das Rote Kreuz - Weltweit und in Hechingen (100. Todestag)", Referenten: Elisabeth und Dieter Ilg

Freitag, 18. Juni

16.00 Uhr Gottesdienst in St. Elisabeth (Weiing)
 19.00 Uhr Jugendtreff (Quizabend) im Gemeindehaus
 19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft im Gemeindehaus

Samstag, 19. Juni

13.30 Uhr Traugottesdienst in der Johanneskirche (Kommer)
 15.30 Uhr Traugottesdienst in der Johanneskirche (Kommer)
 19.00 Uhr Wochenschlussgottesdienst unter Mitwirkung des Kirchenchores Hechingen in Jungingen (Jungbauer)

Sonntag, 20. Juni

8.45 Uhr Gottesdienst in der Kreisklinik (Steiner)
 10.00 Uhr Vorstellungsgottesdienst der neuen Konfirmanden für die Pfarrbezirke Mitte, West und Ost unter Mitwirkung der Konfi-band 2010 in der Johanneskirche (Würth, Jungbauer, Kommer)
 10.00 Uhr Kinderkirche Hechingen im Gemeindehaus (Ankommen ab 9.45 Uhr)
 19.00 Uhr Jugendgottesdienst "get connected" in Pfeffingen

An - ge - dacht**Liebe Leserin, lieber Leser,**

"Kenako - celebrate Africa's humanity: Zeit, afrikanische Menschlichkeit zu feiern" - so heißt das Motto der WM 2010, mit dem die FIFA die vielen Fußballmannschaften und deren Fans und natürlich auch die Menschen in Deutschland mitnehmen will zu einer fröhlichen und geradezu weltweiten Völkerverständigung, die sich vor allem in der Freude am Fußballspiel zeigt.

Es ist ein hoher Anspruch, der sich in dem Motto widerspiegelt. Der afrikanische Kontinent, so nahe er bei Europa liegt, hat eine bewegte Geschichte hinter sich. Die Folgen des Kolonialismus sind bis heute besonders krass. Und doch will das Motto eine positive Sichtweise vermitteln. Es ist zu hoffen, dass sich mit der Fußballweltmeisterschaft im Bewusstsein der Völkerwelt etwas tut, damit Afrika einen Anschluss findet auch an die wirtschaftlichen Entwicklungen.

Das Wort "Zeit" ist vielleicht ein Schlüssel, gerade auch für uns Europäer. Zeit ist nämlich ein Geschenk. Sich Zeit zu lassen, das entspannt das Leben. Nicht alles ist einer Machbarkeithaltung zu unterwerfen. Manche Dinge brauchen Zeit, um sich zu entwickeln, zu werden, zu reifen.

Wer sich Zeit lässt, hat einen Spielraum. Und da sind Fußballspiele etwas Besonderes. Möge die WM zu einer Entschleunigung des Lebens beitragen.

"Die Einladung der Völker" ist in der biblischen Tradition seit den Propheten, insbesondere dem Propheten Jesaja, ein Ausdruck für den Gottesglauben.

Gott lädt die Völkerwelt ein. Es wird immer wieder von der Völkerwallfahrt zum Zion, also zum Tempel in Jerusalem, gesprochen.

Das Ziel war die Gemeinschaft der Völker und damit der Friede der Völker miteinander.

Die neutestamentliche Gemeinde, in der Folge die Kirche, hat den Glauben an den dreieinigen Gott entsprechend der jüdischen Tradition verstanden - Gott lädt ein, und er lädt alle ein, alle Völker und damit alle Religionen, damit natürlich alle Kulturen und Rassen.

Der Predigttext zum Sonntag entfaltet diese Wahrheit: "So seid ihr nun nicht mehr Gäste und Fremdlinge, sondern Mitbürger der Heiligen und Gottes Hausgenossen." Der Glaube ruft uns zur Gemeinschaft, in der jede und jeder den eigenen Platz findet.

Wenn wir den zweiten Sonntag nach dem Dreieinigkeitsfest feiern, dann gilt es diese Wahrheit auszusprechen und sich diesem Anspruch auszusetzen.

Mit einem freundlichen Gruß
 Ihr Pfarrer Horst Jungbauer

**Neuapostolische Kirche
Hechingen**

Kontakt: Gemeindevorsteher Heinz Kauth, Lehrstraße 45
 72131 Ofterdingen, Tel. 07473 5647, Fax 07473 4082

Sonntag, 13. Juni

9.30 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 16. Juni

20.00 Uhr Gottesdienst

Biblische Glaubensgemeinde Zollernalb e.V.

Kontakt: Gemeindeleitung: Andrea und Rolf Kästle
 Büro: Tel. und Fax 07432 6914
 Anschrift: Obertorplatz 16, 72379 Hechingen
 E-Mail: rolf.kaestle@freenet.de
 Internet: www.bgg-zollernalb.de

Sonntag, 13. Juni

10.00 Uhr Gottesdienst im Museum kleiner Saal
 parallel Kinderprogramm im Café "Lebensart"

Dienstag, 15. Juni

19.30 Uhr Gebet auf dem Zellerhorn

Mittwoch, 16. Juni

19.30 Uhr Hauskreis Hechingen-Boll

Donnerstag, 17. Juni

8.00 bis 9.00 Uhr Frühgebet mit anschließendem Frühstück
 20.00 Uhr Hauskreis Hechingen

Informationen**Bildungshaus St. Luzen****"Verkehrt bekehrt?!"****Kirchenkabarett mit den "Maulflaschen"**

Die "Maulflaschen" schauen ihren Mitbürgern ganz gern aufs Maul. Wenn Sie sich über schwäbisch-badische Satire in Szenen und Liedern aus dem allgemeinen und kirchlichen Alltag amüsieren können, dann sind Sie bei uns goldrichtig.

Künstler: Maulflaschen
 Publikumspreisträger der Honnefer Zündkerze 2008

Termin:

Samstag, 12.6.2010, 20.00 Uhr

Eintritt: 10 € im Vorverkauf,
 12 € an der Abendkasse



Weitere Informationen und Anmeldung:
 Klostersteige 6, 72379 Hechingen, Tel. 07471 9341-0
 E-Mail: mail@luzen.de, Internet: www.luzen.de